

# Infos Lilas

LES INFORMATIONS LOCALES ET MUNICIPALES / [www.ville-leslilas.fr](http://www.ville-leslilas.fr)

N° 84 - septembre 2009

## DOSSIER

**LEP Romain-Rolland :  
début des travaux**

### Perspectives

**Speedy Graphito,  
artiste lilasien**

### Logement

**Contre les nouveaux  
surloyers**

### Prévention santé

**Le dispositif  
antigrippe A H1N1**

### Nutrition

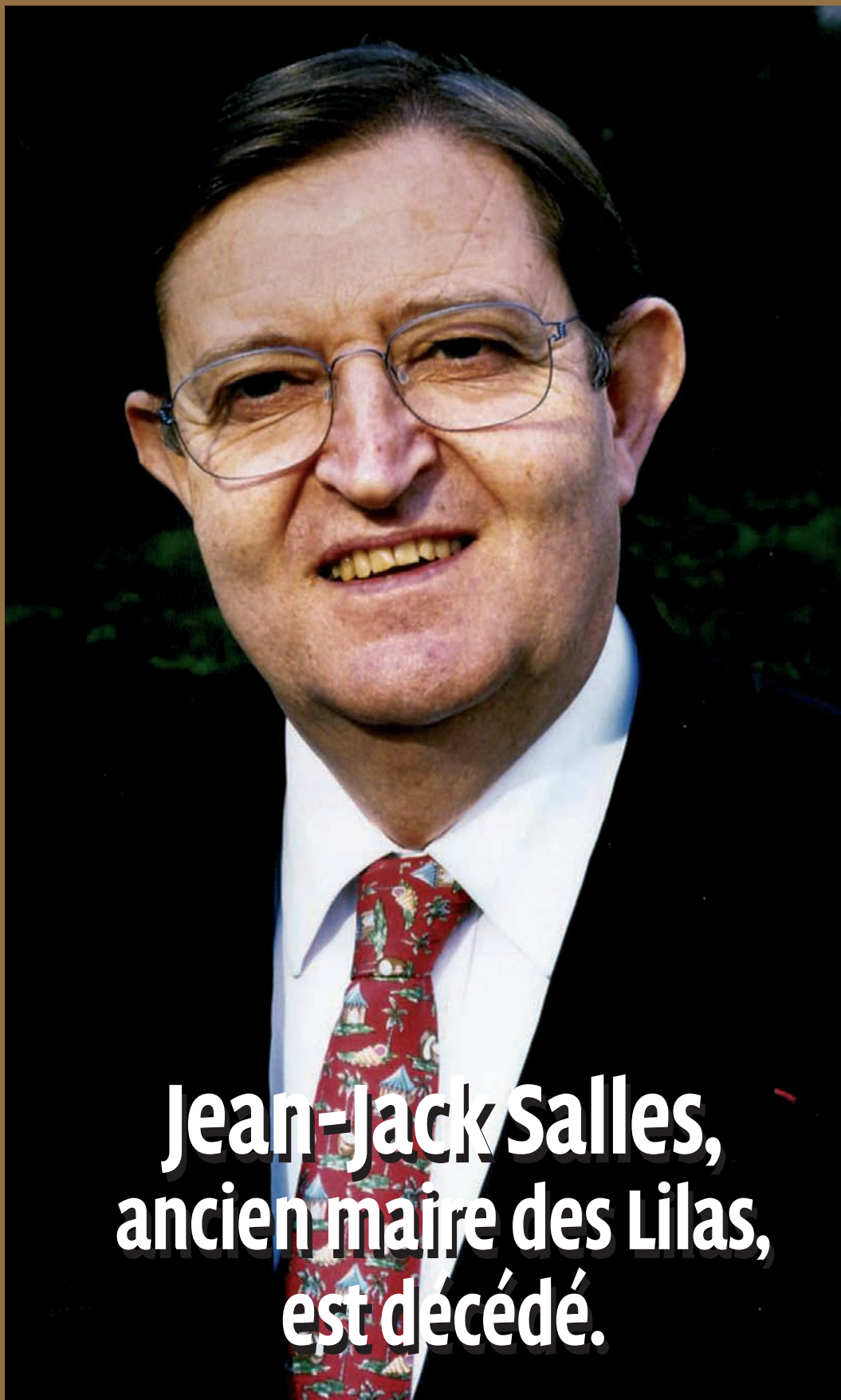
**Introduire le bio  
à la cantine**

### Associations

**Zoom sur MVQS**

## AVEC CE NUMÉRO

**Le programme  
du Forum  
des associations,  
les 5 et 6 septembre**



**Jean-Jack Salles,  
ancien maire des Lilas,  
est décédé.**

# Speedy Graphito... dans l'art du temps

Artiste emblématique des années 80, Olivier Rizzo, alias Speedy Graphito, a choisi le quartier des Sentes pour installer son atelier. Inspiré par la société de consommation et les rues métissées, il revient en force dans un joyeux débordement de couleurs.



Speedy Graphito dans son atelier de la sente Giraud, au quartier des Sentes.

© Arièle Schweps

aussi sur le souvenir que nous avons de ces formes d'expression que l'on ne considère pas comme artistiques mais que nous connaissons tous: la BD, les dessins animés, Bob l'éponge, l'Inspecteur Gadget... »

## Charivari

Nouvelle époque et nouvel atelier. Cet enfant du Pré-Saint-Gervais a posé ses tubes multicolores aux Lilas. «Ce que j'aime ici, ce sont les quartiers mélangés, populaires, où l'on trouve différentes cultures mixées. Je m'inspire des rues pas trop chic, celles des Lilas ou de l'autre bout du monde, de ces mélanges qui créent une forme composite», raconte-t-il. Artiste dans la ville plus qu'artiste de rue, Speedy Graphito ramasse les petits papiers qui traînent par terre, recherche les signes de toutes les déchirures du grand charivari de la consommation qui pourront inspirer ses toiles. Halluciné par la danse que les enseignes, les logos, les marques, la publicité créent dans nos têtes, c'est d'une manière moins critique que ludique qu'il raconte la ville moderne comme un jeu de piste que le fantôme de consommation a balisé aux couleurs acidulées des rêves d'enfant. «Je fais des tableaux pour répondre aux questions que je me pose... Sans me les poser. Peindre est une quête. Mes tableaux sont ouverts, ce n'est pas à moi, mais à chacun de donner son interprétation», botte-t-il en touche. Artiste engagé Speedy Graphito ? Engageant en tout cas.

Nombreux sont ceux à qui ses petits personnages sont familiers. C'était dans les années 80, la ruée vers l'art explosait du côté de Bastille et des foules de bonshommes hirsutes aux traits hachés recouvraient notre imaginaire. C'était l'époque de l'émergence des Rita Mitsouko, du café Costes et des cravates en cuir, la France découvrait le design et la publicité devenait un phénomène de société. Olivier Rizzo, un facétieux lutin à houppette, jouait en virtuose de l'aérosol et du pinceau: Speedy Graphito venait de naître. «Pour toute une génération de quarantenaires, Speedy Graphito, c'est une référence, son univers fantastique est en prise directe sur nos souve-

nirs, mais reste toujours à la pointe de ce qui se fait», dit de lui Éric Brugier, le galeriste qui a eu l'idée de le lancer voilà deux ans. Car à la ruée vers l'art des années 80 avait succédé une traversée du désert dans les années 90. Une période noire, même dans ses toiles. Ce contre-emploi pour un peintre si festivement polychrome ne pouvait pas durer.

## Gros bossueur

Surfant sur la vague actuelle qui porte le street art (art urbain), c'est donc dans une explosion de couleurs que Speedy revient. Une générosité intacte mais un nouveau style figuratif, très soigné, dans lequel des person-

nages acryliques familiers, venus de la bande dessinée et de nos souvenirs d'enfant, interpellent le spectateur dans une profusion de logos et de références tirées de la publicité. Dans la lignée d'un Andy Warhol ou d'un Basquiat, ce gros bossueur cisèle des œuvres flashy, particulièrement léchées, minutieusement travaillées où clignent tous les signes et images qu'envoie la société de consommation. «Je m'intéresse à tout ce qui fait partie de la vie et à quoi on ne fait pas attention. On ne saurait pas décrire le packaging de ses céréales, par exemple, mais on le reconnaît tout de suite...», dit l'artiste pour donner quelques clefs. «Je travaille sur cette mémoire et

# Éditorial

DANIEL GUIRAUD, MAIRE DES LILAS, VICE-PRÉSIDENT DU CONSEIL GÉNÉRAL DE LA SEINE-SAINT-DENIS

**J**ean-Jack Salles, maire des Lilas de 1983 à 2001, est décédé. Il s'est éteint lundi 24 août, emporté à l'âge de 74 ans par une cruelle maladie contre laquelle il aura lutté courageusement.

Jean-Jack Salles incarne une part importante de l'histoire de notre ville. Par ses dix-huit ans à la tête de la commune, il fait partie, avec Eugène Decros et Auguste Rabeyrolles, des trois maires qui auront su s'inscrire dans la durée aux Lilas.

Député de Seine-Saint-Denis de 1986 à 1988, Conseiller puis Vice-président chargé de la culture de la Région Île-de-France de 1986 à 1998, il fut également douze ans durant maire adjoint des Lilas, chargé des sports puis de la culture, avant d'accéder à la fonction de maire en succédant à Auguste Rabeyrolles.

Ses années de mandature auront vu surgir plusieurs réalisations importantes qui marqueront durablement notre ville, telles, entre autres, la transformation de l'institution Gay en centre culturel, le nouveau centre de loisirs de l'avenue Schuman, la mutation de l'ancienne salle des fêtes en Théâtre du Garde Chasse ou bien encore la grande halle sportive située dans le quartier de l'Avenir...

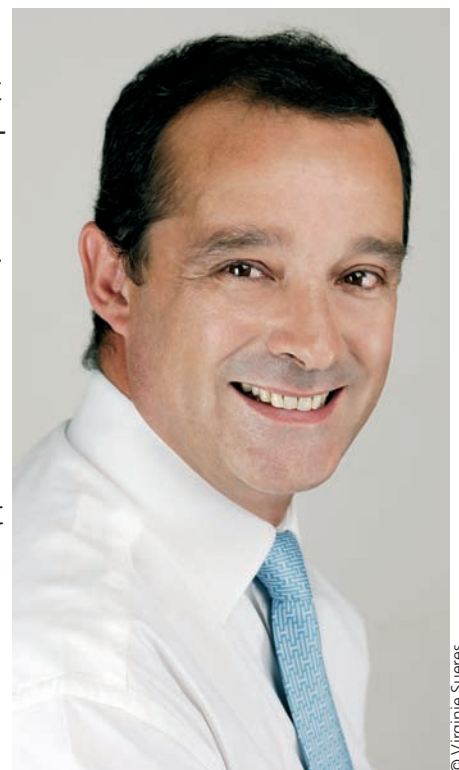
Au-delà des clivages politiques et des divergences d'appréciation, Jean-Jack Salles était reconnu par tous pour sa très forte personnalité, son caractère entier et son sens de la répartie. Nul n'aurait pu contester la force de son implication, sa détermination et sa résolution dans la conduite des affaires publiques.

Officier dans l'Ordre national de la Légion d'Honneur il était également militant et responsable politique de l'ex-UDF et plus particulièrement de sa composante démocrate-chrétienne, le CDS héritier du MRP d'après-guerre.

Les obsèques ont été célébrées le 31 août en l'église N-D-du-Rosaie, puis au cimetière des Lilas. Elles ont été sobres et la municipalité a scrupuleusement suivi les dernières volontés du défunt qui, notamment, ne souhaitait pas l'organisation d'une cérémonie publique communale.

Le conseil municipal s'associe à la douleur de son épouse, madame Sylvie Salles, de ses fils, Guillaume et Julien, et de toute sa famille. L'ancien maire de notre commune appartient à la mémoire des Lilas et, prochainement, un lieu emblématique de ses réalisations dans notre ville portera le nom de Jean-Jack Salles.

**« Jean-Jack Salles incarne une part importante de l'histoire de notre ville. Par ses dix-huit ans à la tête de la commune, il fait partie, avec Eugène Decros et Auguste Rabeyrolles, des trois maires qui auront su s'inscrire dans la durée aux Lilas. »**



© Virginie Sueres

# Juillet-août 2009 : quelques instants



## Gérard Darmon tourne aux Lilas

Des scènes du film *Même pas mort* réalisé par Jean-Michel Verner ont été tournées à l'extérieur et dans le hall de l'espace d'Anglemont. Plusieurs Lilasiens ont ainsi pu croiser Gérard Darmon, Lou Doillon et Michel Aumont, les acteurs principaux de ce long métrage qui sortira prochainement dans les salles de cinéma.



## Les jolies colonies de vacances...

148 jeunes Lilasiens sont partis cet été à la mer à la montagne ou à la campagne dans le cadre des séjours de vacances organisés par la mairie des Lilas. Au programme : feux de camp, cabanes dans les arbres, batailles de polochons, jeux en plein air et autres activités qui laisseront de très beaux souvenirs de vacances.

## Une Lilasienne au championnat d'Europe

La jeune Lilasienne Aude Moëau a participé, du 13 au 25 juillet, avec l'équipe de France des moins de 19 ans, au championnat d'Europe de football qui se déroulait en Biélorussie. Les bleuettes ont enchaîné les victoires avant de s'incliner en demi-finale contre la Suède.



## Un été actif pour les jeunes aux Lilas

Les jeunes Lilasiens ont pu profiter tout l'été des nombreuses activités proposées par la Ville : ateliers et sorties sur le thème *déjà de la jungle* au centre de loisirs, motricité, multisports, futsal et activités aquatiques avec les vacances sportives mais aussi visites, grands jeux et initiation à de nombreuses disciplines comme le tennis ou le hockey sur roller au service jeunesse.

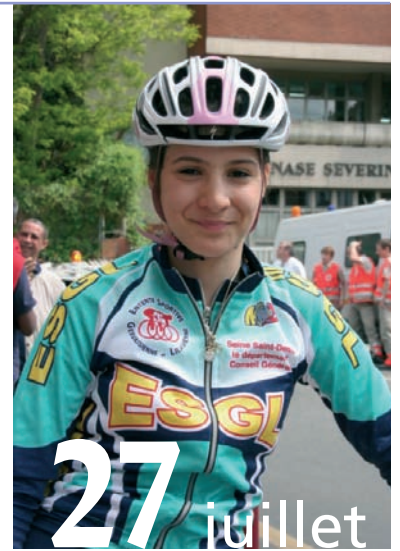


# antonnés



## Moisson de titres pour l'ESGL

Cet été, les coureuses cyclistes de l'Entente sportive gervaisienne et lilasienne ont tout gagné. Roxane Fournier (en photo) a remporté la médaille de bronze aux championnats d'Europe sur piste, le titre de championne de France de poursuite et celui de vice-championne de France de course au point. Un grand bravo aussi à Marion Rousse arrivée troisième en poursuite et en course au point. Le 2 août, Sophie Creux est devenue vice-championne de France de course au point.



## Silhouette familière

En vingt-cinq ans de vie, le Corps blanc de l'artiste Jérôme Mesnager a essaimé la planète de sa silhouette longiligne. Après Belleville, Moscou, Casablanca, Cayenne et Tokyo, il fait escale aux Lilas (avenue Pasteur) pour quelques mois.



## Parenthèse musicale

Les enfants du centre de loisirs et les adhérents du Club des Hortensias ont partagé un moment convivial autour du chant avant de profiter d'un bon goûter.

## Travaux de rentrée à Anglemont

Une nouvelle isolation en plâtre plus efficace en cas d'incendie a été posée cet été au troisième étage de l'espace d'Anglemont. En septembre, les sanitaires accolés à la bibliothèque seront entièrement rénovés : remplacement du pied de colonne et du W-C, remise en peinture.

**Montant des travaux : 3 350 € (isolation) et 2 550 € (sanitaires).**

## Édification de l'église

Les travaux de l'église ont bien avancé cet été avec le coulage des fondations et la réalisation des murs de soutènement en août.

**Montant des travaux pris en charge par la Ville : 4,2 millions d'euros.**

## Vérification des candélabres

Une partie des candélabres a été testée en août afin de vérifier leur résistance mécanique et leur état général.

**Montant des travaux : 9 952 €.**



## Refonte du stationnement au marché couvert

Début août, l'ensemble du chemin de circulation et du plan de stationnement du quai de déchargement du marché couvert a été revu pour simplifier les déplacements des commerçants. À cette occasion, des accès et places handicapés ont été créés.

**Montant des travaux : 8 147 €.**

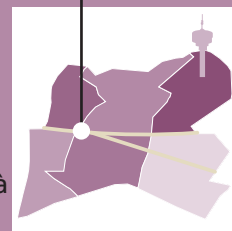
Retrouvez les travaux sur le site de la Ville : [www.ville-leslilas.fr](http://www.ville-leslilas.fr)

## La rénovation de la rue de Paris approche



Le réaménagement de la rue de Paris entre la rue des Frères-Flavien et les rues Lucien-Noël et Raymonde-Salez débutera en fin d'année. Ces travaux visent à améliorer la sécurité de l'ensemble des usagers et à fluidifier la circulation (élargissement des trottoirs, création d'espaces livraisons, pose de feux tricolores, sécurisation des passages piétons et des arrêts de bus...). Des réunions d'information seront organisées avec les riverains et les commerçants en octobre. Durée prévisionnelle des travaux : 1 an.

**Montant estimé des travaux : 4,5 millions d'euros, subventionnés à 92 % par le conseil général de la Seine-Saint-Denis.**



## Améliorer le confort du supporter



En très mauvais état, la tribune du stade a été rénovée cet été. Après une réfection des maçonneries et des enduits et une remise en peinture, bancs et rambardes ont été remplacés. Un nouveau portail a été posé à l'entrée du parc municipal des sports. Les vestiaires des arbitres et des joueurs seront également améliorés.

**Montant des travaux : 70 000 € (tribune) et 12 250 € (remise en peinture des vestiaires).**

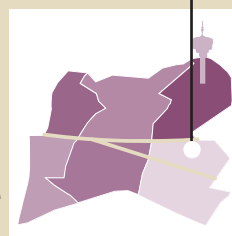


## Une nouvelle vie pour la gendarmerie



Les travaux de reconversion de l'ancienne gendarmerie débuteront à l'automne. Acquis par la Ville il y a un an, ce bâtiment accueillera l'ensemble de la direction des services techniques de la Ville des Lilas, logé actuellement en location, et permettra ainsi des économies de fonctionnement. Durée prévisionnelle des travaux : 6 mois.

**Montant estimé des travaux : entre 250 000 et 300 000 €.**



## Logement social

### S'opposer aux nouveaux surloyers HLM instaurés par le décret Boutin

À l'initiative de Daniel Guiraud, 18 maires du département et Claude Bartolone, président du conseil général de la Seine-Saint-Denis, interpellent Benoist Apparu, ministre du Logement, pour que le décret relatif aux surloyers dans le logement social soit supprimé.

Le 1<sup>er</sup> janvier 2010 devrait entrer en vigueur le décret d'application de la loi Boutin relatif au supplément de loyer de solidarité. Véritable casse du logement social, cette disposition entraîne pour des milliers de locataires, dont les revenus dépassent d'au moins 20 % les plafonds d'accès aux logements sociaux, l'obligation de payer un supplément de loyer de solidarité.

Des surloyers aux montants si élevés qu'ils devraient entraîner le départ du logement social de nombreuses familles des classes moyennes.

Inquiets des conséquences de cette mesure qui porte atteinte à la mixité sociale et à l'équilibre des quartiers, Daniel Guiraud, maire de Lilas, 17 autres maires du département et Claude Bartolone, député et président du conseil général de la Seine-Saint-Denis, ont lancé un appel à Benoist Apparu, ministre du Logement, pour que ce décret soit supprimé et qu'une concertation avec les élus locaux et les associations concernées soit engagée.

Ils demandent par ailleurs à être reçus par le ministre.

#### Les élus signataires :

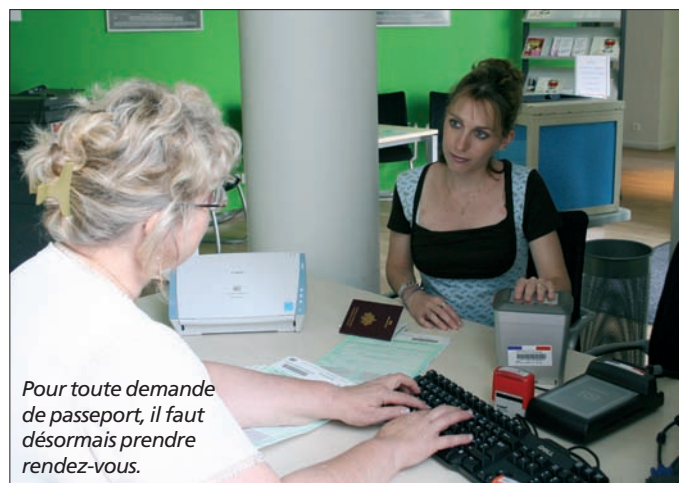
D. Guiraud (Lilas), C. Bartolone (président du conseil général de la Seine-Saint-Denis), F. Asensi (Tremblay-en-France), A. Calmat (Livry-Gargan), H. Chevreau (Épinay-sur-Seine), G. Cosme (Pré-Saint-Gervais), M. Fourcade (Pierrefitte), S. Gatignon (Sevran), B. Kern (Pantin), J. Maheas (Neuilly-sur-Marne), D. Paillard (Saint-Denis), M. Pajon (Noisy-le-Grand), A. Pereira (Noisy-le-Sec), C. Peyge (Bobigny), G. Poux (La Cour neuve), G. Roger (Bondy), N. Roland Iriberry (Villepinte), G. Ségura (Aulnay-sous-Bois), D. Voinet (Montreuil).

## Formalités

### Passeports biométriques : une si longue attente...

Avec le passage au biométrique, les délais d'obtention des passeports ont atteint des records de lenteur cet été. La cause de ces préjudices, parfois graves, occasionnés aux habitants de la Seine-Saint-Denis : les retards accusés par l'État dans le traitement des dossiers.

Le passage au passeport biométrique ne se fait pas sans heurts. Alors que la « rapidité d'obtention » du document, évaluée à huit jours par l'État, comptait parmi ses avantages annoncés, les délais ont très vite atteint des records : jusqu'à deux, voire trois mois dans de nombreux départements, obligeant parfois les demandeurs à reporter ou à annuler leurs vacances. Face à ces difficultés, de nombreux maires évoquent la responsabilité de l'État, comme Daniel Guiraud, aux Lilas, qui a protesté auprès du ministre de l'Intérieur. Selon les préfectures, qui reconnaissent ce couac, l'engorgement est dû aux problèmes techniques du nouveau logiciel de



Pour toute demande de passeport, il faut désormais prendre rendez-vous.

transmission des informations, au nombre très important de demandes de titres et au manque de moyens humains. Aux Lilas, pour limiter l'attente, décision a été prise d'instaurer, pour tout dépôt de dossier, des

rendez-vous auprès du service affaires générales.

#### Service affaires générales

96, rue de Paris.

Tél. : 01 72 03 17 25 / 17 26 / 17 54.

## Nouveaux commerces



### Un laboratoire d'analyses médicales aux Sentes

AJS Bio, nouveau laboratoire d'analyses biologiques, a ouvert ses portes, en juillet, dans le quartier des Sentes. Les consultations y sont accessibles sans rendez-vous, avec ou sans ordonnance. Des examens à domicile peuvent aussi être pratiqués sur demande. AJS Bio est conventionné et aucun dépassement d'honoraires n'y est pratiqué. Le laboratoire prend en charge les avances de frais si le patient est couvert par une mutuelle ou par la CMU, sur pièces justificatives. Ouvert du lundi au vendredi de 6 h 30 à 19 heures et le samedi de 6 h 30 à 13 heures. 48, bd du Général-Leclerc. Tél. : 01 48 18 19 29.



### Maëllan, institut de beauté

Installée aux Lilas cet été, Myriam Djerboua propose plusieurs formules relaxantes : massages, soins du visage, beauté des mains et des pieds. Spécificité du lieu : le coaching sportif personnalisé. Des cours individuels sont dispensés, dont le contenu est fixé en fonction des objectifs du client (stretching, abdominaux...). Ouvert tous les jours, du lundi au samedi de 10 heures à 19 h 30 et le dimanche de 10 heures à 14 heures. 158, rue de Paris. Tél. : 06 23 80 20 57.

## Septembre au Club des Hortensias

■ **Inscriptions** (de 14 heures à 15 heures au club)

- **Jeudi 10** visite du faubourg Saint-Antoine, le 24 septembre. Départ à 13 h 30. Prix : 10 €.

- **Jeudi 17** spectacle *Baïkal, mystère du peuple Mongol*, le 4 novembre. Départ à 13 h 45. Prix : 33 €.

- **Jeudi 17** : repas sur le thème de la Charente, le 1<sup>er</sup> octobre.

### ■ Randonnées

Inscription la semaine précédente, de 14 heures à 15 heures.

- **Mercredi 16**, à 13 h 20 au club : 1/2 journée au parc de La Coumeuve. Prix : 3 €.

- **Lundi 28**, à 9 h 30 au club lieu indéterminé. Prix : 3 €.

### ■ Après-midi dansant

**Mercredi 30**, à 14 h 30 au club. Goûter vers 16 heures.

■ **Reprise des activités** le 14 septembre.

Allée des Hortensias.

Tél. : 01 48 46 42 55.

## La CAF propose

■ **Lieu d'accueil enfants-parents**

Lieu convivial et espace de parole, de rencontres et d'activités pour les enfants de 6 mois à 3 ans, accompagnés d'un parent. Le vendredi de 9 h 15 à 11 h 30 (dès le 11 septembre).

### ■ Arti' Gribouille

Ateliers pour les enfants de 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> années de maternelle : activités manuelles, sorties, cuisine, échanges intergénérationnels...

Le mercredi, de 13 h 45 à 16 h 15 (dès le 23 septembre).

Inscriptions avant le 10 septembre.

38, bd du Général-Leclerc  
Tél. : 01 43 62 89 56.

## Santé

### Ce qu'il faut savoir sur la grippe A H1N1

**Alors qu'on annonce un pic épidémique de grippe A H1N1 en septembre, les autorités nationales et locales se mobilisent.**

Quatre mois après la première alerte lancée par l'Organisation mondiale de la santé, ce n'est plus la dangerosité du virus de la grippe AH1N1 qui inquiète mais bien sa capacité de transmission. Les récentes observations des experts laissent craindre un pic épidémique dans notre partie

#### Mesures de précaution

La transmission du virus se fait principalement par voie aérienne et par les mains. Il est recommandé, pour limiter les risques de contamination, d'éviter tout contact avec une personne malade, de se laver régulièrement les mains avec du savon ou une solution hydroalcoolique (en vente en pharmacies et grandes surfaces) et de se couvrir la bouche et le nez avec un mouchoir en papier en cas d'éternuement ou de toux.



tant des formes graves et les enfants de moins d'un an seront traités en milieu hospitalier.

Le gouvernement français a commandé 94 millions de doses de vaccins, mais à ce jour ni les lieux de vaccination, ni les populations prioritaires

du monde dès les premières baisses de température.

La France, jusqu'ici peu touchée avec 1 022 cas recensés fin juillet, se prépare à cet afflux probable de patients. Le 23 juillet, le gouvernement a élargi le dispositif de prise en charge des patients à la médecine ambulatoire. Désormais une personne qui présente les symptômes de la grippe doit se rendre chez son médecin traitant qui évaluera son état clinique et prescrira, si nécessaire, un médicament antiviral. Seuls les patients présen-

ne sont connus.

Aux Lilas, tout est mis en place pour pouvoir réagir en cas d'épidémie massive. La municipalité est en contact permanent avec la préfecture qui pourra, en cas de nécessité, organiser la fermeture de lieux contaminés. Afin de permettre la continuité du service public, la municipalité s'est dotée d'un stock de masques et assurera des permanences dans l'ensemble des services indispensables : centre municipal de santé, état civil, services techniques, cimetière, aides à domicile.

## Football

### Un FC Les Lilas fort et confiant

**Le FC Les Lilas évolue cette saison en CFA 2 (5<sup>e</sup> division) dans le groupe B. Retrouvez le calendrier des matchs de l'équipe première.**

- **Objectifs**: le maintien en CFA 2 (5<sup>e</sup> division), voire les premières places du championnat.

- **Atouts**: un groupe solide et une préparation sportive de qualité (l'équipe est sortie victorieuse de la majorité de ses confrontations estivales).

- **Obstacles**: un groupe au niveau très relevé qui compte cinq réserves professionnelles de Ligue 2 ou de National et d'autres équipes qui affichent nettement leur ambition.

*Les matchs à domicile (en rouge) se déroulent au parc municipal des sports (5, bd Jean-Jaurès) à 18 heures.*

	MATCHS ALLER	MATCHS RETOUR
Les Lilas - Sens	15/08/09	29/05/10
Reims - Les Lilas	22/08/09	06/02/10
Les Lilas - Aubervilliers	29/08/09	13/02/10
Marnaval - Les Lilas	05/09/09	20/02/10
Les Lilas - Beauvais	12/9/09	06/03/10
Les Lilas - Roye	26/09/09	13/03/10
Créteil Lusitanos - Les Lilas	10/10/09	20/03/10
Les Lilas - Arras	24/10/09	27/03/10
Valenciennes - Les Lilas	07/11/09	10/04/10
Les Lilas - Avion	14/11/09	17/04/10
Feignies - Les Lilas	28/11/09	24/04/10
Les Lilas - Saint-Dizier	5/12/09	01/05/10
Sedan - Les Lilas	19/12/09	08/05/10
Les Lilas - Tinquieux	16/01/10	15/05/10
Lesquin - Les Lilas	30/01/10	22/05/10





Environ 1 500 repas sont servis chaque jour dans les écoles des Lilas.

## Nutrition

### Introduire les repas bio dans les cantines scolaires

**Le contrat d'approvisionnement des cantines scolaires lilasiennes arrivera à terme en août 2010. L'occasion pour la municipalité de lancer le débat du bio dans les écoles.**

Les cantines des écoles lilasiennes sont approvisionnées quotidiennement par la Sogees, une entreprise spécialisée dans la restauration collective, et ce jusqu'en août prochain, terme du contrat. Si les clauses imposées par la Ville offrent déjà de nombreux gages de qualité (viande labellisée, pain artisanal...), la municipalité souhaite aller plus loin et engager une réflexion autour de l'introduction du bio dans la restauration scolaire.

Entre janvier et juin, plusieurs repas bio sont déjà programmés. Une première expérimentation nécessaire car, si les avantages du bio en termes de préservation de l'environnement et de la santé semblent avérés, les prix d'achat des aliments issus de l'agriculture biologique sont plus élevés que ceux de la filière classique. Un surcoût qui risquerait d'avoir un impact sur le prix du repas comme l'explique Lionel Benharous, maire adjoint à l'éducation et au temps de l'enfant : « La municipalité est déterminée à aller progressivement

vers davantage de bio dans les cantines. Mais notre responsabilité est aussi de nous assurer que la restauration scolaire reste accessible à toutes les familles lilasiennes, y compris les plus modestes. »

Cette phase de test sera aussi l'occasion d'évaluer la fiabilité des modes d'approvisionnement. En effet, l'agriculture biologique ne représente actuellement que 2 % des terres cultivées en France.

Si la Ville des Lilas veut développer le bio dans ses écoles, elle reste néanmoins limitée par sa taille et ses moyens financiers. C'est pourquoi la future communauté d'agglomération

#### Quid en Seine-Saint-Denis

Si le débat autour de l'alimentation bio dans les cantines scolaires est d'actualité, dans les faits les avancées sont encore très rares. En Seine-Saint-Denis, aucune ville n'est actuellement passée au tout-biologique. Seules quelques-unes propo-

#### Qu'est-ce que l'agriculture biologique ?

C'est un système de production agricole respectueux de l'environnement et exempt de produits chimiques de synthèse. Les agriculteurs biologiques appliquent des méthodes de travail fondées sur le recyclage des matières organiques naturelles et sur la rotation des cultures.

peut offrir des perspectives. Elle permettrait, par la mutualisation des moyens et la mise en place d'une cuisine centrale commune, de réaliser des économies d'échelle et d'aller encore plus loin dans la généralisation des produits de l'agriculture biologique.

Une concertation avec l'ensemble des acteurs concernés (enseignants, personnels municipaux, parents d'élèves) aura lieu dans le courant de l'année scolaire afin de discuter les modalités et les conséquences de l'introduction du bio dans les assiettes des écoliers.

sent ponctuellement des animations thématiques autour du bio comme Les Lilas, La Courneuve, Aulnay-sous-Bois et Le Pré-Saint-Gervais. D'autres intègrent de façon régulière ou occasionnelle quelques composantes bio dans les menus.

#### Seniors : permanence juridique gratuite

Le conseil départemental de l'accès au droit de la Seine-Saint-Denis a mis en place une permanence téléphonique juridique gratuite dédiée aux personnes âgées ou à mobilité réduite. Du lundi au vendredi, de 9 heures à 16 heures, des juristes répondent à toute question juridique ou administrative. Tél. : 01 41 50 34 20.

#### Se former tout au long de la vie

Le Cnam de Montreuil propose des formations accessibles à niveau bac, en cours du soir ou en formation à distance par Inter net : anglais professionnel, bureautique, communication, comptabilité-gestion, droit social, économie, gestion des ressources humaines, informatique. Financements possibles par le DIF ou la VAE.

**Inscriptions**  
du 1<sup>er</sup> au 30 septembre.

Du lundi au vendredi,  
de 14 heures à 19 heures.

**Informations :**  
01 42 00 54 73 ou portedepantin@cnam-idf.fr

#### Bénévoles contre le cancer

Le comité de Seine-Saint-Denis de la Ligue contre le cancer recherche des bénévoles pour écouter et accompagner les malades en milieu hospitalier, une ou deux journées par semaine. Formation initiale assurée et suivi régulier par la fédération.

**Contact :**  
Catherine Verrecchia.  
Tél. : 01 48 35 17 01.



## Stationnement : paiement par carte

Qui ne s'est jamais retrouvé sans monnaie devant l'horodateur à retourner ses poches ou à courir chez un commerçant pour faire l'appoint ? Aux Lilas, ce casse-tête est terminé. Dès le mois de septembre, il sera possible de payer ses frais de stationnement par carte bleue sur les 35 horodateurs de la ville. Leur fonctionnement restera exactement le même, les horodateurs n'étant pas remplacés mais seulement équipés d'un kit carte bleue. La Ville des Lilas est la première de Seine-Saint-Denis à installer ce double dispositif de paiement. Les travaux sont prévus du 27 août au 4 septembre, date à laquelle le nouveau système devrait être effectif.

**Service stationnement**  
3, rue Georges-Pompidou.  
Tél. : 01 72 03 17 07.

## Portes ouvertes

L'association Lilatelier, collectif d'artistes composé de sculpteurs en taille directe (pierre et bois), de peintres, de graveurs, d'un photographe et de designers, organise des portes ouvertes en septembre.

*Vernissage le vendredi 25 à 18 heures, le samedi 26, de 11 heures à 21 heures, et le dimanche 27, de 13 heures à 19 heures.*

81, rue Romain-Rolland.  
Tél. : 06 62 08 32 62.

## Éducation

### Quoi de neuf à la rentrée ?

**Plus de 2 000 jeunes Lilasiens feront leur rentrée le 3 septembre dans les six écoles maternelles et les quatre écoles élémentaires de la ville.**



La municipalité a obtenu l'ouverture de deux classes en élémentaire.

823 élèves en maternelle et 1 203 élèves en élémentaire devraient investir les écoles lilasiennes dès le 3 septembre, soit sensiblement plus que l'année dernière. Une hausse qui s'explique par l'accroissement des naissances entre 1997 et 2001 et l'arrivée de nouvelles familles avec des enfants en âge d'être scolarisés.

La municipalité a donc demandé et obtenu de l'inspection d'académie l'ouverture de deux classes supplémentaires en élémentaire, une à l'école Waldeck-Rousseau et une autre à l'école Paul-Langevin.

Parallèlement, et afin d'éviter un nombre trop important d'élèves par classe dans certaines écoles, la municipalité a décidé d'un ajustement des secteurs scolaires par glissement de l'ouest vers l'est.

En effet, les écoles situées à l'ouest (Victor-Hugo et Romain-Rolland) de la commune n'ont plus de locaux disponibles et des effectifs en augmentation, alors que celles de l'est disposent de salles vacantes et d'un nombre stable d'élèves. Mené conjointement avec l'ensemble de la communauté éducative (parents d'élèves, inspection d'académie, inspection de l'éducation nationale et enseignants), ce rééquilibrage permettra de garantir aux élèves comme aux enseignants de bonnes conditions de travail. Cette année, il devrait y avoir en moyenne 25,7 enfants par classe en maternelle et 24,6 en élémentaire, c'est-à-dire une

moyenne conforme à celle des années précédentes, grâce à l'ouverture de ces deux nouvelles classes.

## Élargissement de l'accueil périscolaire

Autre nouveauté de la rentrée 2009-2010 : l'élargissement de l'accueil périscolaire du matin. Jusqu'alors réservé aux élèves des écoles maternelles, il s'étend désormais aux CP et CE1. Un vrai plus pour l'organisation familiale, même s'il faut veiller à ce que les journées des enfants ne soient pas trop longues. Accueillis dans les écoles maternelles voisines entre 7h30 et 8h20, ils seront accompagnés dans leur école par un animateur. Seuls les élèves de l'école Waldeck-Rousseau seront reçus dans leur école, aucune maternelle ne se situant à proximité.

Les horaires du centre de loisirs ont, eux aussi, été harmonisés pour le confort des familles. Il sera désormais ouvert de 8 heures à 18h30, en section maternelle comme en élémentaire. L'accueil à la demi-journée reste possible mais uniquement le mercredi. Le matin, le départ des enfants a lieu après le repas, à 13h30, et l'après-midi, les arrivées se font avant le repas, à 12 heures.

Par ailleurs, la municipalité rappelle qu'un ramassage par autocar est prévu chaque matin, à partir de 8 heures, pour les maternelles. Le soir, les enfants de la section élémentaire peuvent, sur autorisation de leurs parents, prendre le Tillbus de 16h50 gratuitement. Un animateur les accompagne à l'arrêt de bus.

**Service éducation et temps de l'enfant - 96, rue de Paris.**  
Tél. : 01 72 03 17 13.



# Requalification du LEP Romain-Rolland : les travaux ont démarré

**Les travaux de réhabilitation de l'ancien lycée professionnel ont débuté cet été pour une durée de quatorze mois. Au programme : l'aménagement d'un relais d'assistantes maternelles, d'un restaurant scolaire pour les écoles maternelle et élémentaire Romain-Rolland, de nouveaux sanitaires et d'une bibliothèque scolaire.**

Les allées et venues des engins de chantier dans la cour, le bruit des marteaux-piqueurs, les ouvriers affairés... Ça y est, les travaux de réaménagement de l'ancien lycée professionnel ont bel et bien commencé. Désaffecté depuis plus de dix ans, ce bâtiment situé dans la cour des écoles Romain-Rolland s'appête à commencer sa seconde vie pour le plus grand bonheur des quelque 450 demi-pensionnaires qui le fréquenteront quotidiennement dès la rentrée 2010-2011.

En effet, d'ici quatorze mois, ce bâtiment accueillera au rez-de-chaussée une salle de restauration pour les maternelles, des sanitaires, des vestiaires et un relais d'assistantes maternelles. Le premier étage sera, lui, composé d'une salle dédiée aux activités périscolaires, d'un restaurant en self-service pour les élémentaires, de vestiaires et d'un office de préparation relié à celui du rez-de-chaussée par un monte-plats.

## Une nécessaire amélioration des conditions de restauration

De nouveaux locaux visiblement plébiscités par tous, équipe enseignante, parents d'élèves

et professionnels de la pause méridienne des écoles Romain-Rolland maternelle et élémentaire (agents de service, animateurs et ASEM), afin d'améliorer des conditions de restauration actuellement peu satisfaisantes. En cause, l'exiguïté des locaux mais aussi l'augmentation régulière des demi-pensionnaires dans les deux écoles comme l'explique Christian Jardin, responsable de la restauration scolaire à la mairie des Lilas : « Ces réfectoires situés en sous-sol sont vétustes et bien trop petits. Ils reçoivent peu de lumière naturelle, ne disposent pas d'accès handicapés et sont très bruyants. En élémentaire, le réfectoire est tellement petit par rapport aux besoins que trois services successifs doivent être organisés. »

Une situation difficile pour les personnels et pour les enfants qui, pour certains, doivent attendre 12 h 45 pour aller déjeuner. « Ce qui ne leur laisse que vingt minutes pour manger », déplore Madona Jerade, anima-

trice de cantine à l'école maternelle Romain-Rolland. En maternelle, même constat : « Nous fonctionnons avec deux services, les petits-moyens d'abord, puis les moyens-grands qui auraient besoin de davantage de temps pour déjeuner. »

Un rythme qui rend difficile le travail des animateurs, souvent contraints de stopper les activités mises en place

pour envoyer les enfants au réfectoire.

Ces problématiques, la municipalité les connaît bien et s'en est saisie dès 2001. « Améliorer le confort des élèves

lilasiens est une de nos priorités », explique Lionel Benharous, maire adjoint à l'éducation. « Depuis huit ans, d'importants chantiers ont été menés en la matière l'ouverture de l'école Victor-Hugo, la reconstruction de l'école Calmette et de la crèche des Sentes, et la création d'un nouveau restaurant scolaire à Waldeck-Rousseau. Le réaménagement du LEP est la prochaine étape de cette politique volontariste. Le chantier a débuté cet été et



**SARAH CHARLET, PARENT D'ÉLÈVES À L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE ROMAIN-ROLLAND**

**« C'est une vraie révolution pour les enfants et l'équipe encadrante. »**

devrait laisser place à un bâtiment flamboyant neuf et multifonction à la prochaine rentrée scolaire. »

## Un projet ambitieux établi en concertation

Dans ce projet, tout a été pensé pour améliorer les conditions de restauration. En maternelle, la municipalité a décidé de conserver un service à table car, à cet âge, les enfants ne peuvent porter seuls leur plateau. Le nouveau réfectoire, doté d'une capacité d'accueil beaucoup plus importante, permettra d'accueillir ensemble tous les demi-pensionnaires. « Ces changements sont très positifs et nous avons hâte de pouvoir en profiter », souligne Danièle Robert, directrice de l'école maternelle Romain-Rolland. Pour les élémentaires, c'est l'option du self qui a remporté tous les suffrages. Un système qui engendre plus de fluidité – une partie des étapes du repas étant gérées par l'enfant – et de souplesse – l'enfant mange à son rythme et développe son autonomie. Les gains de temps induits permettront de passer de trois services à deux et ainsi d'allonger la durée des ateliers proposés par les animateurs. Le self signifie aussi l'arrivée du double choix en entrée, en produit laitier et en dessert. « Il

**BRIGITTE BOUTRON, DIRECTRICE DE L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE ROMAIN-ROLLAND**

**« Ces travaux vont nous obliger à réorganiser la vie de l'école mais c'est un très beau projet et nous sommes heureux qu'il aboutisse. »**

s'agit d'un choix dirigé entre deux produits équivalents d'un point de vue nutritionnel, deux types de salades ou deux sortes de compotes », précise M. Jardin. « Cela peut sembler peu mais l'expérience montre que grâce à cela l'enfant mange mieux et trouve le repas meilleur »

« C'est une vraie révolution pour les enfants et l'équipe encadrante », explique Sarah Charlet, parent d'élève FCPE en élémentaire : « Nos enfants vont enfin avoir une belle cantine, calme et claire. Ces changements nous les demandons depuis longtemps et cette fois, ça y est. On était déjà ravis, alors quand on a appris qu'en plus les sanitaires seraient entièrement réhabilités et qu'une bibliothèque serait construite... »

En effet, la municipalité a fait le choix d'un



programme de réhabilitation ambitieux : la réfection complète du bloc sanitaire situé dans la cour de l'école et la construction, au dessus, d'une bibliothèque scolaire. « La réhabilitation du LEP représentait une occasion de satisfaire les demandes des équipes enseignantes et des parents d'élèves. Certes cela engendrera un léger dépassement de l'enveloppe initialement prévue mais il nous a semblé que le jeu en valait la chandelle », explique Lionel Benharous.

Le projet initial de l'agence A 19 Architecture a, en effet, été soumis à concertation. Des réunions publiques de présentation ont été organisées avec les publics concernés. De là sont nées des modifications. Des sanitaires ont été ajoutés au premier étage pour que les enfants n'aient pas à redescendre pour aller aux toilettes ou se laver les mains, la position des postes de préparation et la taille du monte-plats revues pour faciliter le travail des équipes au quotidien.

## Un projet respectueux de l'environnement

« La contrainte principale était le bâtiment existant et le lien volumétrique, spatial et symbolique qu'il crée entre les deux écoles et leurs cours », analyse Christophe Camfrancq, l'architecte en charge du projet. « Nous ne voulions surtout pas que ce bâtiment donne l'impression d'être posé là, au milieu, comme un

vaisseau planté. Cette idée nous l'avons notamment concrétisée avec une utilisation particulière des brise-soleil (lames de bois qui protègent le bâtiment en cas d'enseulement important), présents sur toute la longueur du bâtiment et sur le bloc sanitaire » La structure de l'ancien LEP a été conservée et a même révélé des qualités volumétriques insoupçonnées, mises ensuite en exergue dans le programme architectural. « On a découvert un très beau volume sous toit sur lequel on s'est appuyés pour proposer une vraie belle salle de restauration un peu atypique pour les élémentaires », confie l'architecte.

Autre contrainte, les flux de circulation, très importants dans ce type de bâtiment. Pour un fonctionnement optimal, un sens de circulation doit être défini. Les enfants ne doivent pas se croiser. Ils entrent à un endroit, vont chercher leur plateau, s'installent, le déposent et repartent par une autre issue. À cela s'ajoutent des contraintes techniques et logistiques liées à la préparation des repas et aux mesures d'hygiène draconiennes que doit respecter tout établissement de restauration.

« En dehors de ces éléments, du prix et de la capacité des architectes à s'engager sur des délais, c'est l'aspect environnemental qui a été décisif dans le choix du programme architectural », explique Laurent Bonnot, directeur général des services techniques aux Lilas. « Nous voulions qu'il réponde à certaines



cibles HQE (haute qualité environnementale), ce que proposait l'agence de M. Camfrancq. Ainsi, le futur bâtiment fonctionnera avec une centrale thermique double flux qui permet de contrôler naturellement la qualité sanitaire de l'air, un préchauffage d'eau chaude sanitaire grâce à des panneaux solaires situés sur le toit de la salle de lecture et un chauffage par le sol, plus performant et donc plus économique en matière de dépense énergétique. « Nous avons aussi souhaité un traitement acoustique des parois et des plafonds, notamment dans les réfectoires, pour limiter le bruit et accroître le confort des enfants. »

## Un chantier très sécurisé

Assurer la sécurité et le confort des élèves pendant toute la durée des travaux est une autre des préoccupations de la municipalité. Afin d'éviter tout risque, l'entreprise de construction SNRB en charge du chantier a pris de nombreuses précautions comme l'explique M. Anastasio, son président : « Nous avons mis en place des clôtures pleines, en bardage, d'une hauteur de deux mètres et exemptes de toute partie coupante afin de rendre le chantier totalement hermétique à la cour. Par ailleurs, nous avons fait en sorte de planifier les opérations les plus bruyantes en dehors des temps d'occupation de l'école, pour gêner le moins possible la vie des occupants. » Afin de limiter les poussières, des protections seront installées et de l'eau sera



**MICHÈLE ROBERT, DIRECTRICE DE L'ÉCOLE MATERNELLE ROMAIN-ROLLAND**  
**« Ces changements sont très positifs et nous avons hâte d'en profiter. »**

pulvérisée pour la faire redescendre plus vite. « Mais attention, même si tout est fait pour que les choses se passent au mieux, il reste un chantier et il y aura forcément quelques désagréments », tient à rappeler Laurent Bonnot, directeur général des services techniques de la Ville. Par exemple, les barrières, nécessaires à la sécurité des élèves, empiètent sur les cours de récréation et réduisent leur superficie. « Une contrainte qui va nous demander quatorze mois d'adaptation et une réorganisation de la vie de l'école, à laquelle nous allons réfléchir dès la rentrée », confirme Brigitte Boutron, directrice de l'école élémentaire Romain-Rolland. « Mais c'est un très beau projet et nous sommes heureux qu'il aboutisse. » Même son de cloche en maternelle : « Notre cour est petite et on a déjà deux récréations, peut-être qu'on sera obligés d'en faire trois. Cela risque aussi de nous obliger à changer le mode d'accueil et l'organisation des entrées et des sorties, mais on accepte car on espère que ce sera bien ». Des réunions seront organisées régulièrement pendant toute la durée des travaux avec les directrices d'école pour faire le point sur les réponses à apporter aux désagréments induits par le chantier.

**Montant des travaux : 2,2 millions d'euros (dont 122 176 € de subvention de la CAF au titre du relais d'assistantes maternelles).**

## Le LEP en quelques dates

- **Juillet 2009-septembre 2009 :** démolition et évacuation des gravats.
- **Septembre 2009-janvier 2010 :** gros œuvre, mise en place de cloisons, béton et grosse maçonnerie.
- **Janvier 2010-septembre 2010 :** second œuvre (électricité, plomberie, faux plafonds, luminaires, peinture, revêtement de sol) et travaux de toiture (révision et réorganisation des tuiles et de l'évacuation des pluvielles).

## Un relais d'assistantes maternelles intégré au LEP

Un relais d'assistantes maternelles (Ram) est un lieu d'information, de soutien et de mise en relation pour les familles et les nounous. Les parents peuvent y bénéficier des conseils d'une professionnelle pour les aider dans leur rôle parental et dans leur fonction d'employeurs. Les assistantes maternelles peuvent y trouver une aide dans leurs démarches professionnelles, emprunter du matériel (jeux, livres, etc.) ou y suivre une formation. Le relais travaillera en collaboration avec le centre de protection maternelle et infantile des Lilas. Il sera situé au rez-de-chaussée du LEP et accessible par la cour Saint-Paul.

## Travaux d'été dans les écoles

Comme chaque été, les écoles maternelles et élémentaires des Lilas ont été bichonnées par les services de la Ville. Entre remise au propre et petites réparations, elles sont maintenant prêtes à accueillir les enfants.



### École maternelle Romain-Rolland

- Rénovation des installations électriques dans les classes et les parties communes (montant estimé : 150 000 €).

- Réalisation de travaux de cloisonnement dans la salle d'activité du rez-de-chaussée pour créer un espace dortoir d'une vingtaine de lits (montant : 12 000 €).

- Reprise des trous dans la butte de la cour de l'école (montant : 200 €).

### École maternelle des Bruyères

Reprise des trous dans les sols de la cour (montant : 300 €).

### École maternelle Julie-Daubié

Les espaces jeux et les patios bois sont décapés comme chaque année par la régie municipale.

### École maternelle Calmette

Plantation de bambous nains dans la cour (en régie).

### École maternelle Courcoux

Remise en conformité d'une dalle, ancien emplacement d'un jeu, dans la cour de l'école (en régie).

### École maternelle et élémentaire Victor-Hugo

Procédure de contentieux en cours concernant la réfection des revêtements de sol et des nez de marches, dans le cadre de la garantie décennale.

### École Paul-Langevin

- Remplacement de la double porte d'accès au préau depuis la rue Paul-Langevin (montant : 8 635,12 €) et de six fenêtres dans la salle de classe située sous le réfectoire (montant : 3 659,76 €).

- Pose de nouveaux revêtements d'entourage d'arbres composés de copeaux de bois écologique (montant : 1 800 €).

### École élémentaire Waldeck-Rousseau

Pose d'un faux plafond acoustique dans toutes les salles de classe du rez-de-chaussée et dans le préau (montant : 17 628,37 €).

## Les responsables des établissements scolaires pour l'année 2009-2010

### Les écoles maternelles

■ École Julie-Daubié : 01 41 83 19 58.

Directrice : Mme Renouard.

■ École des Bruyères : 01 43 63 72 88.

Directrice : Mme Markart.

■ École Courcoux : 01 43 63 69 58.

Directrice : Mme Descamps.

■ École Calmette : 01 43 63 65 72.

Directrice : Mme Debbah.

■ École Romain-Rolland : 01 41 63 13 81.

Directrice : Mme Robert.

■ École Victor-Hugo : 01 43 63 35 60.

Directeur : M. Moreno.

### Les écoles élémentaires

■ École Paul-Langevin : 01 41 83 19 56.

Directeur : M. Gambini.

■ École Waldeck-Rousseau : 01 43 62 10 50.

Directrice : Mme Aboulkheir.

■ École Romain-Rolland : 01 41 63 13 82.

Directrice : Mme Boutron.

■ École Victor-Hugo : 01 43 63 35 60.

Directeur : M. Moreno.

### L'enseignement secondaire

■ Collège Marie-Curie : 01 48 43 67 67.

Principal : M. Fryc.

■ Lycée Paul-Robert : 01 48 10 88 88.

Proviseur : Mme Lebreton.

### L'enseignement privé sous contrat

■ École Notre-Dame : 01 43 63 94 11.

Directrice : Mme Lucas.

## Le commentaire de Lionel Benharous, maire adjoint à l'éducation et au temps de l'enfant



Chaque rentrée scolaire nécessite une préparation minutieuse. Celle-ci n'a pas dérogé à la règle : les personnels municipaux se sont affairés à nettoyer les différents établissements

scolaires et à y réaliser les travaux indispensables qui permettront aux enfants et à leurs enseignants de reprendre le chemin de l'école dans les meilleures conditions. Cette rentrée 2009 verra entrer en vigueur le nouveau découpage des secteurs scolaires pour les écoles élémentaires de notre commune. Rendu indispensable par l'inégale augmentation des effectifs enfantins dans les différents quartiers, celui-ci a été élaboré collectivement grâce à une concertation d'excellente qualité entre tous les acteurs concernés. Je tiens à remercier parents, enseignants et directeurs d'école de leur participation constructive qui a permis à la ville de bénéficier de l'ouverture de deux classes supplémentaires en cette rentrée.

Cette année scolaire sera également marquée par les travaux de réhabilitation de l'ancien LEP Romain-Rolland. Envisagé depuis de nombreuses années, ce projet permettra, dès la rentrée 2010, aux écoliers de ces deux établissements de bénéficier de conditions de restauration modernes et adaptées. Il donnera également naissance à une nouvelle bibliothèque dont pourront disposer les enseignants de l'école élémentaire.

À tous, parents, enseignants et enfants, je souhaite une excellente année scolaire. Formons le vœu qu'elle ne soit pas trop perturbée par le virus de la grippe A H1N1 dont on nous annonce une épidémie à l'automne. Quoi qu'il en soit, la Ville des Lilas s'est préparée, en concertation avec les services de l'État et les autorités préfectorales, à faire face à une telle éventualité.

Bonne rentrée à tous !

## Initiatives

## Aide aux jeunes groupes musicaux lilasiens

*Le partenariat entre la Ville et la scène du Triton s'avère fructueux pour les jeunes groupes musicaux en quête de lieux de répétition. A vis aux futurs lauréats, les candidatures pour 2010 sont à déposer à partir de septembre.*



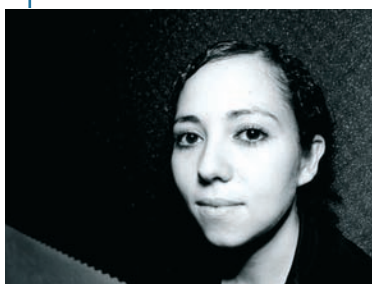
Un coup de pouce décisif. Pour donner à de jeunes groupes lilasiens l'occasion de répéter dans des conditions professionnelles et de tester leurs aptitudes face à des pros, une convention a été signée entre la Ville et le Triton. Elle prévoit la mise à disposition de studios et les conseils d'un ingénieur du son pour une résidence d'un an. De quoi se mettre le pied à l'étrier « Cette convention annuelle d'accompagnement a pour but de soutenir les pratiques amateurs, elle s'adresse aux jeunes Lilasiens de 16 à 25 ans », explique Adia Belgasmi, chargée des événements culturels au sein de la DAC (direction de l'action culturelle). À ce titre, c'est elle qui accompagne les jeunes musiciens du dossier de candidature aux évaluations semestrielles. « Ils sont ravis de bénéficier de telles conditions et de conseils techniques et artistiques », commente-t-elle. Du

côté du Triton, on se félicite aussi de cet engagement mutuel, qui ente dans le cadre du partenariat plus global que la SMAC (scène de musiques actuelles) a signé avec la Ville.

« Les cinq groupes sélectionnés bénéficient chacun de deux heures de répétition par semaine en présence de nos régisseurs, explique Julie Girard du Triton. Nous prévoyons aussi des projets avec des artistes en résidence, par exemple dans le cadre de la Nuit Blanche 2009, le 3 octobre, avec le violoncelliste Vincent Courtois. » Avec VB Plaza (électro hip-hop), Mad Purple Taenia (métal funk), The Witz

## « Le Triton, c'est le rêve ! »

**Carine Guerfi, chanteuse du groupe lilasien**



« Lilasienne depuis l'automne 2008, c'est par hasard, au Kiosque, que je suis tombée sur l'affiche qui proposait aux jeunes groupes ce partenariat. J'ai tout simplement frappé à la porte de la DAC où j'ai

## Soirée découverte au Triton le 3 octobre

The Witz, Mad Purple Taenia, Anthropoworks, VB Plaza et l'atelier rock du centre culturel des Lilas : les musiciens qui répètent tout au long de l'année dans les studios du Triton s'y produiront sur scène pour la Nuit Blanche.

Samedi 3 octobre, à 2 heures.

Le Triton, 11 bis, rue du Coq-Français.

(folk rock), Anthropoworks (électro hip-hop) et Cirrus (trip-hop), la promotion 2009 a tenu toutes ses promesses. Pour 2010, de nouveaux groupes sont appelés à postuler dès septembre. Qu'on se le dise ! Dossiers de candidature à retirer à partir du 5 septembre et à déposer, accompagnés d'une maquette, auprès de la DAC, avant le 30 octobre.

Contact : Adia Belgasmi  
DAC - 35, pl. Charles-de-Gaulle.  
Tél. : 01 48 46 87 77.

## Théâtre du Garde-Chasse

01 43 60 41 89.

■ Orphéon Célesta - De la fuite dans les idées Jazz, humour.

Trois jazzmen de talent enchaînent gags et paodies, à la recherche d'effets musicaux originaux. Ils renouvelent les standards du jazz et le répertoire classique et populaire.

Le 18 septembre, à 20 h 45.

■ Farida Parveen Musique du monde.

Dans le cadre du Festival d'Île-de-France.

Dans le Bengale oriental, Farida Parveen est la chanteuse la plus populaire du pays. Elle chante une éligion d'amour pacifiste où l'être aimé est homme, femme et dieu confondus.

Le 25 septembre, à 20 h 45.

■ La Vie va où ?...

Théâtre, chanson.

Michèle GuiGon avance en équilibriste sur le fil fragile du récit de soi et y vole avec audace et élégance.

Le 2 octobre, à 20 h 45.

TGC

181 bis, rue de Paris.

## Le Triton

01 49 72 83 13.

■ Lilas Blues Festival

Quatre concerts pour une plongée dans la scène blues française avec la charismatique Nina Van Horn, la prometteuse Nina Attal, l'excellent quatuor Big Dez, et, enfin, le talentueux Bo Véavil suivi par The Duo et les impros réputées de Pascal Mikaelian, harmoniciste (lilasien), et Claude Langlois, guitariste.

Du 17 au 20 septembre, à 21 heures.

11 bis, rue du Coq-Français  
www.letriton.com

## Centre culturel Henri-Dunant

01 43 60 92 88.

### ■ Vivre aux Lilas

#### Exposition

Chloé Péault, photographe de l'association Jeunes Actifs et lauréate du prix Coup de cœur de la manifestation Lil'art 2009, nous fait découvrir au gré de ses clichés le bonheur de vivre aux Lilas. Entrée Libre.

Du 16 septembre au 13 octobre, du lundi au vendredi de 14 heures à 19 heures.

36, bd du Général-Leclerc.

## Martha

La compagnie de théâtre lila-sienne Lester McNutt présente une adaptation classique, rock et samba de *Martha*, un opéra de Friedrich von Flotow au Théâtre Darius Milhaud (80, allée Darius-Milhaud - Paris 19<sup>e</sup>). Du 18 septembre au 25 octobre, le vendredi à 21 heures et le dimanche à 16 heures.

Réservation indispensable au 01 42 01 92 26.

[www.colestermcnutt.com](http://www.colestermcnutt.com)

<http://myspace.com/opera-martha>

## Le Melting Potes

01 48 58 75 29.

### ■ Concerts du vendredi soir

■ Les Guillard chantent Ferré, chanson française.

Le 4 septembre, à 20 h 30.

■ Nos c Nos, Cap-Vert.

Le 11 septembre, à 20 h 30.

■ Chris Kenna, blues australien.

Le vendredi 18 septembre, à 20 h 30.

■ 1 mètre carré d' trottoir, rock français.

Le 25 septembre, à 20 h 30.

■ Paris sur Celta, duo celtique

Le 2 octobre, à 20 h 30.

32, rue Jean-Moulin.

## Nouveautés

# High-tech, l'espace multimédia de la bibliothèque !

**Depuis la rentrée, la bibliothèque André-Malraux propose un nombre important de nouveaux services à ses adhérents. Revue de détail.**



Afin d'offrir toujours plus de possibilités à ses abonnés, la bibliothèque municipale André-Malraux a entamé en janvier une véritable mue. Trois mois de travaux ont permis la création d'un nouvel espace dédié au multimédia. Accolé à l'actuelle section adultes, il permet une nouvelle offre de services et une meilleure répartition des publics et des activités (consultation et recherche d'ouvrages, salle de travail, multimédia).

Depuis le début du mois de septembre, les adhérents

peuvent surfer sur Internet depuis l'un des quatre postes de l'espace multimédia, faire des recherches, consulter leur messagerie ou encore utiliser les logiciels de bureautique. La bibliothèque est en plus abonnée à des encyclopédies en ligne (Universalis, Pack Larousse), à de nombreux sites culturels (musée du Louvre, Cité de la musique...) et d'autoformation (Maxicours et eduMedia). Les usagers bénéficient aussi de la vidéo à la demande, un système permet-

tant de visionner à domicile une vingtaine de films par trimestre. Pour utiliser ces ordinateurs, il suffit d'être inscrit à la bibliothèque et de réserver, soit sur place, soit par téléphone, un créneau d'une heure. Un poste est dédié à la consultation rapide (15 minutes) et est accessible sans réservation.

Deux postes en section jeunesse complètent l'offre et proposent une sélection de sites ludo-éducatifs adaptés aux plus jeunes.

Autre grande nouveauté, la bibliothèque lance son site Internet. Petite révolution, il permet de consulter à distance le catalogue des ouvrages, d'accéder à son compte lecteur de réserver des documents et de retrouver l'actualité de la bibliothèque et les conseils de lecture.

35, place Charles-de-Gaulle  
Tél. : 01 48 46 64 75.

<http://leslilasdmz/portail/index.php>

## Patrimoine

# Week-end culturel en perspective

**Quelques idées pour profiter au mieux des Journées du patrimoine, samedi 19 et dimanche 20 septembre.**

Pour les Journées du patrimoine, la Ville des Lilas propose une visite de l'hôtel de ville de La Ferté-sous-Jouarre (77) qui présente une ressemblance troublante avec notre mairie (elle a été construite selon les mêmes plans et par le même architecte). Un car sera spécialement affrété par la mairie pour la journée. Déjeuner champêtre sur place (tarif à préciser). Autre option, *Le Cave se rebiffe* une comédie de 1961 signée Gilles Grangier spécialement

programmée par le cinéma du Garde-Chasse : une heure et demie avec Jean Gabin, Bernard Blier et Martine Carol, un pur bonheur.

### ■ Visite de l'hôtel de ville de La Ferté-sous-Jouarre (77)

Samedi 19, rendez-vous à 9 heures sur le parvis de l'hôtel de ville des Lilas. Retours 17h30.

**Renseignements-réservation :** direction de l'action culturelle 01 48 46 07 20.

### ■ Le Cave se rebiffe

Dimanche 20, à 17 h 30.

**Cinéma du Garde-Chasse**

181 bis, rue de Paris.

■ À Bagnolet, une cinquantaine d'artistes ouvrent leur porte au public et des parcours insolites et créatifs sont proposés. De nombreuses animations ponctueront le week-end :

concerts, lectures, performances.

**Renseignements :**

01 49 93 60 81.



## Jeune public

## La culture aux Lilas, c'est aussi pour les enfants

**Certains spectacles sont créés pour être appréciés dès le berceau. Focus sur le programme culturel jeune public.**

La plupart des lieux culturels municipaux développent tout au long de l'année une programmation spécifique pour le jeune public. La bibliothèque jeunesse fait découvrir des contes et comptines aux plus petits. Le premier samedi du mois, les enfants à partir de 5 ans sont invités au centre culturel Henri-Dunant pour écouter des histoires féeriques et musicales. Chaque fois l'univers est différent. Le 19 septembre prochain, ils partiront à la rencontre de grenouilles, de crapauds et de têtards qui rêvent parfois de devenir princes ou princesses... À partir du mois d'octobre, la bibliothèque elance aussi *Pom'comptines de Reinette et d'Api*, un rendez-vous trimestriel avec la conteuse Coline Promeyrat. De petites marionnettes, Rouge Cerise et Souris verte, récitent des comptines en chansons pour le plus grand plaisir des 0-3 ans.

Le Théâtre du Garde-Chasse élabore également une programmation spécifique jeune public mêlant danse, chant et théâtre. Le spectacle *Moi, j'aime...* inaugure

Histoires de grenouilles  
au centre culturel  
Henri-Dunant,  
le 19 septembre.



la saison avec un monde de chansons, d'images et d'objets. *Scrooge*, spectacle de marionnettes et de théâtre masqué, entraînera les petits Lilasiens au cœur d'un récit initiatique où le héros changera son destin grâce à sa rencontre avec les trois esprits de Noël. Enfin, les deux personnages de *Comment ça va sur la Terre ?* enchaîneront roudades, poursuites, ombres chinoises et parties de cache-cache au fil d'une randonnée imaginaire. Des spectacles sont aussi programmés à destination des crèches et des écoles.

## Dispositifs scolaires au Garde-Chasse

Le cinéma du Garde-Chasse développe aussi, en partenariat avec les enseignants, différents dispositifs de sensibilisation au cinéma, de la maternelle au lycée.

## Premiers pas au cinéma

Chaque année, le cinéma sélectionne des courts métrages d'animation adaptés aux petites sections de maternelle. Un travail pédagogique est réalisé en amont: présentation des films, visite de la salle de projection...

## École et cinéma, Collège au cinéma, lycéens et apprentis au cinéma

Un programme de trois films est proposé aux écoliers, aux collégiens ou aux lycéens. Les thématiques abordées sont préparées en cours avec les enseignants et chaque projection est suivie d'un débat.

Centre culturel  
Henri-Dunant

## - Histoires de grenouilles

À partir de 5 ans.

Entrée libre.

Samedi 19 septembre,  
à 10 h 30.

## - Moi, j'aime...

À partir de 2 ans.

Réservation: 01 43 60 4189.

Mercredi 21 octobre,  
à 10 h 30 et 14 h 15.

36, bd du Général-Leclerc.

## Bibliothèque jeunesse

- Pom'comptines de Reinette  
et d'Api

De 0 à 3 ans.

Réservation au 01 48 46 64 76.

Mercredi 30 septembre,  
à 10 h 30.

35, place Charles-de-Gaulle.

## TGC

## - Scrooge

À partir de 8 ans

Mercredi 9 décembre,  
à 14 h 30.

## - Comment ça va sur la Terre ?

À partir de 2 ans.

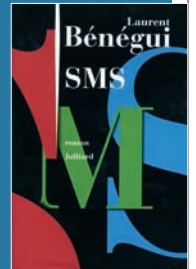
Mercredi 14 avril, à 11 heures  
et 15 heures.

Réservation: 01 43 60 41 89.  
181 bis, rue de Paris.

## Auteurs lilasiens

## ■ Laurent Bénégui

Le huitième roman de Laurent Bénégui, *SMS*, raconte l'histoire d'un homme qui voit sa vie bouleversée suite au vol de son portable. Sa maison est inondée, sa femme le quitte, son associé le trahit et son



filis disparaît. « À cet instant précis, j'étais persuadé d'avoir touché le fond. Mais honnêtement, si j'avais su comment allait se dérouler la suite de la semaine, j'aurais pris ça pour un échantillon du bonheur. »

Prix: 19 €.

L'auteur dédicacera son livre à la librairie Folies d'encre (3, rue du Garde-Chasse), samedi 26 septembre, à 15 h 30.

## ■ Hugo Boris

*La Délégation norvégienne* (2007) vient d'être édité en poche chez Pocket. Sept chasseurs pris par la neige luttent contre le froid, la faim et la paranoïa.



## Le Samovar

01 43 60 98 08.

■ **Le Samovar** reconduit pour la saison 2009-2010 ses ateliers clown pour enfants. 250 € les 29 séances. Pour les 8-10 ans, mercredi de 14 heures à 15 h 30.

Pour les 10-12 ans, le mardi de 17 h 30 à 19 heures. 165, avenue Pasteur. Bagnole.

## Sortir aux Lilas en septembre

## VENDREDI 4

20 h 30 • Les Guillard chantent Ferré Melting potes

## MERCREDI 9

14 h 30 • Harry Potter et le prince... Ciné TGC  
 17 h 15 • Joueuse Ciné TGC  
 19 h 15 • Whatever works (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Joueuse Ciné TGC

## JEUDI 10

14 h 30 • Joueuse Ciné TGC  
 16 h 45 • Whatever works (v.o.) Ciné TGC  
 19 h • Joueuse Ciné TGC  
 21 h • Whatever works (v.o.) Ciné TGC

## VENDREDI 11

14 h 30 • Whatever works (v.o.) Ciné TGC  
 16 h 15 • Joueuse Ciné TGC  
 18 h 15 • Harry Potter et le prince... Ciné TGC  
 20 h 30 • Nos c Nos Melting potes  
 21 h • Joueuse Ciné TGC

## SAMEDI 12

14 h 30 • Joueuse Ciné TGC  
 16 h 30 • Harry Potter et le prince... Ciné TGC  
 19 h 15 • Joueuse Ciné TGC  
 21 h 15 • Whatever works (v.o.) Ciné TGC

## DIMANCHE 13

14 h 30 • Harry Potter et le prince... Ciné TGC  
 17 h 30 • Whatever works (v.o.) Ciné TGC

## MARDI 15

14 h 30 • Joueuse Ciné TGC  
 16 h 45 • Whatever works (v.o.) Ciné TGC  
 19 h • Joueuse Ciné TGC  
 21 h • Whatever works (v.o.) Ciné TGC

## MERCREDI 16

Jusqu'au 13 oct. • Vivre aux Lilas C. culturel Dunant  
 14 h 30 • L'Âge de glace 3 Ciné TGC  
 16 h 45 • Partir Ciné TGC  
 19 h • London River (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Partir Ciné TGC

## JEUDI 17

21 h • Nina Van Horn Le Triton

## VENDREDI 18

20 h 30 • Chris Kenna Melting potes  
 20 h 45 • De la fuite dans les idées TGC  
 21 h • Nina Attal Le Triton

## SAMEDI 19

10 h 30 • Histoires de grenouilles C. culturel Dunant  
 14 h 30 • Partir Ciné TGC  
 16 h 45 • L'Âge de glace 3 Ciné TGC  
 19 h • Le Cave se rebiffe Ciné TGC  
 21 h • L'Âge de glace 3 Ciné TGC  
 21 h • Big Dez Le Triton

## DIMANCHE 20

15 h • L'Âge de glace 3 Ciné TGC  
 17 h • Le Cave se rebiffe Ciné TGC  
 21 h • Bo Weavil + The Duo Le Triton

## LUNDI 21

14 h 30 • Partir Ciné TGC  
 16 h 45 • Le Cave se rebiffe Ciné TGC  
 19 h • Partir Ciné TGC  
 21 h • Le Cave se rebiffe Ciné TGC

## MARDI 22

14 h 30 • Le Cave se rebiffe Ciné TGC  
 16 h 45 • Partir Ciné TGC  
 19 h • L'Âge de glace 3 Ciné TGC  
 21 h • Partir Ciné TGC

## MERCREDI 23

14 h 30 • Là-haut Ciné TGC  
 16 h 30 • Adieu Gary Ciné TGC  
 18 h 30 • The Reader (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Adieu Gary Ciné TGC

## VENDREDI 25

20 h 30 • 1 mètre carré d'trottoir Melting potes  
 20 h 45 • Farida Parveen TGC  
 21 h • Yves Robert Le Triton

## SAMEDI 26

14 h 30 • Adieu Gary Ciné TGC  
 15 h 30 • Laurent Bénégui Folies d'encre  
 16 h 45 • Là-haut Ciné TGC  
 19 h • Adieu Gary Ciné TGC  
 21 h • The Reader (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Christian Vander Solo Le Triton

## DIMANCHE 27

15 h • Là-haut Ciné TGC  
 17 h • The Reader (v.o.) Ciné TGC

## LUNDI 28

14 h 30 • Adieu Gary Ciné TGC  
 16 h 30 • The Reader (v.o.) Ciné TGC  
 19 h • Adieu Gary Ciné TGC  
 20 h 45 • The Reader (v.o.) Ciné TGC

## MARDI 29

14 h 30 • The Reader (v.o.) Ciné TGC  
 16 h 45 • Adieu Gary Ciné TGC  
 18 h 45 • The Reader (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Adieu Gary Ciné TGC

## MERCREDI 30

10 h 30 • Pom'comptines... Esp. Anglemont  
 14 h 30 • Numéro 9 Ciné TGC  
 16 h 15 • Un prophète (int. - 12 ans) Ciné TGC  
 19 h • Le Temps qu'il reste (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Un prophète Ciné TGC

JEUDI 1<sup>ER</sup> OCTOBRE

21 h • Vincent Courtois : Wat Le Triton

## VENDREDI 2

20 h 30 • Paris sur Celte Melting potes  
 20 h 45 • La Vie va où ? TGC  
 21 h • Marc Ducret-Benoît Delbecq Le Triton

## SAMEDI 3

14 h 30 • Numéro 9 Ciné TGC  
 16 h 15 • Un prophète (int. - 12 ans) Ciné TGC  
 19 h • Le Temps qu'il reste (v.o.) Ciné TGC  
 21 h • Un prophète (int. - 12 ans) Ciné TGC  
 21 h • Nuit Blanche Le Triton

## DIMANCHE 4

15 h • Numéro 9 Ciné TGC  
 16 h 45 • Un prophète Ciné TGC

## LUNDI 5

14 h 30 • Le Temps qu'il reste (v.o.) Ciné TGC  
 16 h 30 • Numéro 9 Ciné TGC  
 18 h 30 • Le Temps qu'il reste (v.o.) Ciné TGC  
 20 h 30 • Un prophète (int. - 12 ans) Ciné TGC

## MARDI 6

14 h 30 • Un prophète (int. - 12 ans) Ciné TGC  
 17 h 15 • Le Temps qu'il reste (v.o.) Ciné TGC  
 19 h 15 • Numéro 9 Ciné TGC  
 21 h • Le Temps qu'il reste (v.o.) Ciné TGC

• Concert • Cinéma • Spectacle, théâtre, danse  
 • Lecture, conférence, rencontre • Expo

## Vie de quartier

**MVQS : prendre langue, plutôt que de se prendre le bec**

*Mieux vivre ensemble, comment ? Depuis 1994, l'association MVQS (Mieux vivre au quartier des Sentes) propose aux habitants du quartier des Sentes des animations destinées à renforcer les liens entre eux.*



La grande brocante annuelle MVQS, en juin, en est à sa douzième édition.

En 1994, le quartier des Sentes était confronté à un climat très difficile. Dégradation des conditions de vie, incivilités, petite délinquance... L'association Mieux vivre au quartier des Sentes est alors née pour éviter que des habitants ne soient tentés de s'organiser en milice, raconte son jovial président, Alain Bannier. Dans ces années où le vote Le Pen s'élevait à près de 20%, MVQS adresse aux habitants du quartier une proposition engageante. D'abord, reprendre langue entre voisins. « Une tour de dix-huit étages, c'est comme un village, dans lequel les gens du dernier étage ne connaissent pas ceux du quatrième, explique Mélanie, jeune membre active de MVQS. Or, il est essentiel que les gens se parlent. C'est plus sympa et surtout, quand on se connaît, on a moins peur... ». Cette rupture de l'anonymat, « c'est ce qui fait que le quartier des Sentes n'est pas une cité-dortoir, mais un quartier sans trop de problèmes, même s'il y a aussi des problèmes », ajoute le président. MVQS tisse donc des liens, bien sûr, mais s'attaque aussi aux questions concrètes qui concer-

nent les locataires dans leurs rapports avec les bailleurs sociaux, la mairie ou le commissariat. À une réserve près : ne pas se mêler des problèmes de voisinage. Elle agit efficacement pour des remplacements de fenêtres, pour ne pas payer de charges sur un ascenseur en attente de travaux ou pour que de nouvelles boîtes aux lettres soient installées sans augmentation de loyer, etc.

**Un acteur incontournable**

L'association est également active sur le gros dossier de la réhabilitation des espaces au pied des tours. Elle milite pour que cette rénovation ait lieu de façon globale et non pas en additionnant de petites tranches de travaux. Prévu depuis de

nombreuses années par les bailleurs et reporté, ce projet très important pour les Sentes devrait aboutir bientôt dans le cadre de la prochaine étape du projet Anru (Agence nationale pour la rénovation urbaine) lancé par la mairie depuis 2002. Action phare de MVQS, la grande brocante annuelle un dimanche du mois de juin en est à sa douzième édition, souligne Alain Bannier : « C'est très convivial, festif, cela fait travailler les commerces du quartier. L'argent récolté nous permet d'organiser deux après-midi contes dans les maternelles Courcoux et Calmette. Surtout, cela nous sert à organiser une grande tombola à Noël avec de vrais beaux cadeaux (patinettes, téléphones portables, lecteurs de DVD...) pour des familles qui n'en ont pas toujours les moyens », dit-il. « C'est tout de même beaucoup de boulot », corrige Mélanie, visiblement tombée dans la marmite associative très tôt. « Il y a besoin d'un renouveau, mais qui n'est pas toujours là... » Et oui, MVQS connaît le problème de toute association : trouver de nouveaux membres actifs... « Engagez-vous ! »

**MVQS**

Président : **Alain Bannier.**  
Adhésion : 8 € (une adhésion par famille).  
Environ 150 adhérents.

**Pique-nique des musiciens**

L'Amicale des locataires de la résidence de l'Avenir (Alra) organise un pique-nique des musiciens, en vue de préparer la fête de la musique 2010 à la résidence. Venir avec ses instruments, ses poquets et/ou un plat à partager.

Samedi 26 septembre, à partir de 18 heures.

Alra - 5, rue du 8-Mai-1945 (tour D face au local de l'amicale).

Tél. : 06 07 53 49 92.

**Les rendez-vous de Les Lilas randonnées**

L'association Les Lilas randonnées organise trois manifestations ouvertes à tous :

- le 27 septembre, « Marche en 93 » dans la forêt de Bondy : parcours ludique ouvert aux enfants.

- le 18 octobre, festival de la randonnée à Ozoir-la-Ferrière, rando-animation ouverte aux familles.

- le 25 octobre, grand rallye annuel : découverte de quartiers de Paris à travers un questionnaire basé sur l'observation.

Contact :

alzetto.erick@neuf.fr

Tél. : 01 70 24 18 82.

**Adhésion au Potager des Lilas**

Le Potager des Lilas, situé dans le parc Lucie-Aubrac, invite les Lilasiens à adhérer afin de jardiner, aider à l'organisation, proposer des animations ou simplement soutenir l'association.

Contact : 01 43 60 32 71 (Chantal Fave).

Courriel : potagerdeslilas@free.fr

Site :

potagerdeslilas.free.fr

## Le maire et les maires adjoints vous reçoivent

Les permanences des élus ont lieu tous les jeudis, de 18 heures à 20 heures, sans rendez-vous, en mairie. Renseignements au cabinet du maire : tél. : 01 43 62 82 02.



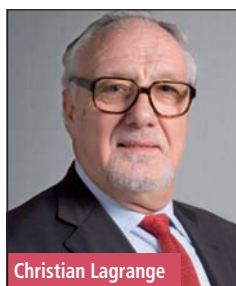
Claude Ermogeni

1<sup>er</sup> maire adjoint (urbanisme, habitat, bâtiments communaux et infrastructures de transport).



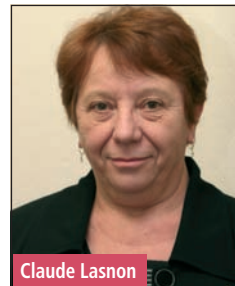
Isabelle Olivier-Barbrel

Maire adjointe (culture).



Christian Lagrange

Maire adjoint (sécurité, développement économique et commercial, anciens combattants).



Claude Lasnon

Maire adjointe (action sociale, santé, personnes âgées).

## Expression libre des groupes politiques du conseil municipal

### Groupe des élus communistes

UNE FÊTE POUR LE DÉBAT ET LE COMBAT : LA « FÊTE DE L'HUMANITÉ »

La crise du capitalisme fait mal ! Très mal à la jeunesse, aux salariés, aux retraités. Le pouvoir de droite laisse faire tous les plans de suppression d'emplois, bloque les salaires et les retraites, fait reculer l'âge de départ entraînant alors que les jeunes sont au chômage. Il va augmenter les impôts sous couvert d'environnement. Il s'apprête à privatiser la Poste... Bref, il détruit la France de ses principes de Liberté, d'Égalité, de Fraternité. La prochaine Fête de l'Humanité, les 12, 13 et 14 septembre, va permettre à tous celles et ceux qui n'en peuvent plus de cette politique ultra-réactionnaire de se faire entendre. Les élus communistes de la ville invitent les Liliens à venir les rencontrer sur le stand des Lilas et à acheter aux vendeurs de *L'Humanité* sur le marché le bon de soutien donnant droit à l'entrée à la fête pour les trois jours de rencontres, de débats et de spectacles. L'achat de ce bon de soutien constituera une aide précieuse à la survie et à la continuité de notre journal *L'Humanité*.

LES ÉLUS COMMUNISTES :

MALIKA DJERBOUA, LILIANE GAUDUBOIS,  
CLAUDE LASNON, ROLAND CASAGRANDE,  
CLAUDE ERMOGENI, DAVID FRANÇOIS, GÉRARD MESLIN.



### Groupe des élus Verts

Une taxe Climat-Énergie est nécessaire, mais la fiscalité écologique proposée par le socialiste Michel Rocard est injuste et inefficace. Inefficace parce qu'elle ne pénalise pas les industries liées au marché des quotas qui sont les plus polluantes et qui émettent le plus de CO<sub>2</sub>, et qu'elle ne s'applique pas notamment à leur consommation en électricité (responsable aussi du changement climatique). Injuste comme la TVA, parce que ce n'est pas un impôt progressif ou dégressif en fonction des revenus. Sur les 8 milliards que cette taxe pourrait rapporter à l'État, plus de 50% seraient payés par les ménages. Pour être efficace, une telle contribution devrait taxer les surconsommations des ménages les plus riches, les plus consommateurs et les plus pollués. Cette taxe défavorise les ménages les plus démunis, ou ceux qui subissent des contraintes de déplacement non substituables par des transports collectifs. Inefficace enfin, puisque c'est la neutralité fiscale qui prévaut : les ressources supplémentaires nécessaires à une conversion des activités et une aide aux plus démunis sont pas prévues. De même les aides aux investissements publics en matière de transport collectif, l'aide à l'isolation des bâtiments et logements (seule voie durable de réduction de la consommation d'énergie et de réduction des émissions de gaz à effet de serre) ne seront pas dégagées. Ainsi, cette taxe risque surtout d'approfondir les inégalités sociales.

ISABELLE OLIVIER-BARBREL, PIERRE STOEBER, CAMILLE PALQUE,  
MARIE G. LÉNTAIGNE, CHRISTOPHE PAQUIS, BRIGITTE BERCERON-  
SIGWALD, NICOLAS KARMOCHKINE. Contact : 06 03 00 54 72

### Groupe Ensemble pour Les Lilas

UNE RENTRÉE DIFFICILE

La situation économique et sociale est préoccupante mais la municipalité ne semble pas concernée. Dès ce mois de septembre les avis d'imposition des impôts locaux que la majorité a décidé d'augmenter vont arriver dans les boîtes aux lettres : tant pis pour le pouvoir d'achat ! Les participations aux diverses activités municipales vont augmenter de 2 % alors que l'inflation ne dépassera pas les 0,4 % tant pis pour le pouvoir d'achat ! Les investissements prévus par la Ville seront inférieurs à la moyenne de ceux réalisés lors des trois dernières années : tant pis pour l'emploi. Un service minimum d'accueil est prévu par la loi pour les enfants lors des jours de grève des enseignants : impossible de le mettre en place aux Lilas ! Tant pis pour les enfants et les parents ! La communauté d'agglomération qui se prépare, où tout est déjà décidé, sera budgétivore et générera à terme une fiscalité supplémentaire malgré de vagues promesses et des discours-fleuves : tant pis pour nous ! La loi impose à la majorité municipale et au maire de fournir un local à l'opposition ; la demande a été faite dans les formes depuis six mois, pas de réponse : tant pis pour la démocratie ! Allez, bon courage pour la rentrée !

J-C DUPONT

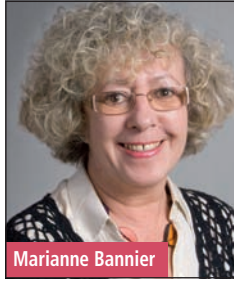
### Groupe UDAC

TEXTE NON TRANSMIS



**Christophe Paquis**

Maire adjoint (environnement, espaces verts, voirie, circulation).



**Marianne Bannier**

Maire adjointe (développement de la vie associative).



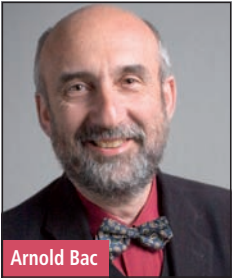
**Lionel Benharous**

Maire adjoint (éducation et temps de l'enfant).



**Josiane Gisselbrecht**

Maire adjointe (petite enfance, jeunesse et sports).



**Arnold Bac**

Maire adjoint (finances, personnel communal).



**Malika Djerboua**

Maire adjointe (handicap et solidarité).

## Inauguration de la piste d'athlétisme

La nouvelle piste d'athlétisme du parc municipal des sports (5, bd Jean-Jaurès) sera inaugurée **jeudi 24 septembre à 18 heures** en présence du président de la Fédération française d'athlétisme, Bernard Amsalem. Au programme : animations sportives et festives autour de la piste.

## Intercommunalité : prochaines étapes

■ **Août-septembre** : le préfet fixe, par arrêté, le périmètre de la future communauté d'agglomération.

■ **Octobre** : réunions publiques de concertation (dates et horaires dans le prochain *Infos Lilas*).

■ **Novembre** : réunions des GAM consacrées à l'intercommunalité.

■ **Décembre** : vote par le conseil municipal sur les statuts de la communauté d'agglomération.

## Prochain conseil municipal

**mercredi 23 septembre, à 19 h 30**

### Mairie des Lilas

Salle des mariages et du conseil (1<sup>er</sup> étage)

## Commémoration de la Libération de la ville

**dimanche 13 septembre, à 10 h 30**

### Parvis de la mairie

## Permanences de C. Bartolone et de M. Legrand

■ La permanence du député de la Seine-Saint-Denis, Claude Bartolone aura lieu vendredi 25 septembre, de 16 heures à 19 heures. Prendre rendez-vous le jour même au 01 43 62 82 02.



■ La conseillère régionale d'Île-de-France, Martine Legrand, reçoit sur rendez-vous, à prendre au 01 49 42 73 10, en mairie du Pré-Saint-Gervais.



Baptiste Belcour nous a quittés le 26 août dans sa 57<sup>e</sup> année. Photographe de la mairie depuis 20 ans, ce Corrèzien d'origine a très vite adopté la ville des Lilas qu'il connaissait dans ses moindres recoins. Au fil des ans, il a collaboré et maqué de sa patte l'ensemble des publications municipales.

Par sa présence discrète, sa compétence, sa disponibilité et sa gentillesse, il avait su, de manifestations en manifestations, se rendre indispensable. Il manque terriblement à tous ses collègues. Il a été inhumé le 29 août à Ussel en Corrèze.



## Emplois-services

Cherche JH ou JF, patient, pour initier pers. âgée à l'informatique et Internet (emploi service possible).  
Tél. : 01 48 45 52 37.

H propose petite manutention, course proximité, véhicule personnel. Tél. : 06 26 06 56 56.

JH prop. travaux peinture, papier peint, carrelage, parquet, pose cuisine. Travail de qualité, devis gratuit.  
Tél. : 06 09 33 77 29.

Prof. exp. donne cours anglais, all'd, latin.  
Tél. : 01 56 63 08 52.

JF cherche heures de ménage, repassage, aide pers. âgées, garde d'animaux. Tél. : 01 43 62 85 05.

Maman 2 enfants (4 et 8 ans) cherche F senior pour garde mercredi et début de semaine p'dt vac. scolaires.  
Tél. : 06 60 07 09 60 ou stephanelher nault@yahoo.fr

JH cherche travaux peinture, élec., bricolage, jardinage, carrelage, maçonnerie, menuiserie, parquet flottant... Bons prix, devis gratuit. Tél. : 06 31 79 67 37.

Prof. exp. prop. cours guitare ou basse (débutants à confirmés) à domicile. Tél. : 06 77 72 74 28 ou didier.lemoine2@wanadoo.fr

Dame sérieuse exp. prop. garde pers. âgées après-midi, W-E ou nuit. Cherche aussi à s'occuper d'animaux. Tél. : 01 43 63 23 00 (entr e 12 h et 20 h).

F ayant grande exp. dans aide pers. âgées pr op. accompagnement, aide à domicile.  
Tél. : 06 62 38 42 87 ou 06 59 51 54 00.

Assistante maternelle agréée avec exp. de 9 ans, cherche bébé ou enfant à garder pour septembre.  
Tél. : 01 48 40 76 19 ou 01 48 40 79 19.

JF sérieuse cherche heures ménage, repassage.  
Tél. : 06 17 06 96 33.

Artisan effectue installation d'alarme, petits travaux informatiques, standard téléphonique. Devis gratuit.  
Tél. : 06 99 10 80 75 ou thierry@trtel.fr

Enseignante, maîtrise anglais, espagnol donne cours français, latin, anglais, espagnol du CP à la licence. Soir et mercredi. Tél. : 06 70 57 08 98.

## Bonnes affaires

Vends petit réfrigérateur : 40 € + lit 1 pers. style années 50, matelas neuf : 250 € + 4 chaises anciennes + fauteuils anciens. Tél. : 06 20 27 53 91.

Vends bibliothèque : 150 € + buffet haut : prix à déb. Tél. : 01 43 60 55 29.

Vends disques musique classique 33 tours en cof fret + livres et encyclopédie Cousteau + vaisselle + nappes + ménagère complète métal argenté.  
Tél. : 06 80 81 43 70.

Vends CD Cléopâtre, Franck Michael, Jacques Dutronc, Amadou et Mariam sans emballage : 10 € l'un + places Aquaboulevard : 20 € + musée Grévin : 15 € + costume gris Jules BE : 50 € + costume écru BE (mariage) + chaussures T 45 : 100 € + 2 blousons Dia (pbs fermeture) : 10 € l'un. Tél. : 06 50 66 65 22.

Vends table cuisine + machine à pain + lit 1 place + chaussures hommes T 42-43. Tél. : 06 84 85 54 90.

Vends grande armoire style japonais marron foncé : portes coulissantes, penderie, étagères : 200 €. Tél. : 06 46 55 18 04 ou her dz@hotmail.de

Vends deux derniers volumes de Twilight : 10 € chacun. Tél. : 06 79 76 16 44.

Vends salon Louis XV : 2 fauteuils, canapé, table basse : 600 € à déb. Tél. : 09 61 33 17 86 ou ruth.rozes@laposte.net

Vends imprimante HP Officejet tout-en-un (copie, numérisation). Prix à déb. Tél. : 06 12 33 66 60 ou sophiebs@hotmail.com

Vends piano droit Geyer TBE : 200 € + canapé-lit cuir 140 x 190 : 200 €. Tél. : 01 48 45 49 03.

Vends belles chaussures de danse femme, quelques modèles et tailles différentes : 50 € la paire.  
Tél. : 06 08 07 20 29 ou dseemann@hotmail.fr

Vends buffet haut : 2 400 € + 2 chaises blanches de jardin : 40 € les deux. Tél. : 01 43 60 55 29.

Vends rideaux + doubles-rideaux + lustre + veste laine (T. 44) + table campagne + table basse + chauffage élec. imitation cheminée. Tél. : 01 48 97 29 19.

Vends cabine de douche (porte vitrée et accessoires), 2 radiateurs en fonte, 9 et 12 montants.  
Tél. : 06 86 60 03 30 ou schuster.andre@yahoo.fr

Vends à prix int. différents fauteuils à moteur et arbre à chat. Tél. : 01 48 44 16 46.

Vends canapé cuir noir 2 places, TBE : 200 € + armoire enfant (penderie, étagères, tiroirs) bois naturel, BE : 70 €. Tél. : 01 48 57 27 15.

## Immobilier

Loue place de parking, bd Eugène-Decros.  
Tél. : 06 63 71 34 38.

Vends studio 34 m<sup>2</sup> rue Romain-Rolland, 5<sup>e</sup>, ascenseur, expo. sud, chauffage col. Tél. : 06 79 31 28 34 ou pomykala1@voilà.fr

Cherche parking à louer proche secteur Croix-de-l'Épinette. Tél. : 06 60 45 63 90.

Vends studio 44 m<sup>2</sup> place de la mairie, rez-de-chaussée sur cour pavée arborée très calme, grande salle d'eau, charme de l'ancien, grande cave, 200 000 €. Tél. : 06 71 73 50 97.

Vends F3 (57 m<sup>2</sup>), 3<sup>e</sup> étage avec asc. Expo plein sud, balcon 15 m<sup>2</sup>, immeuble résidence quartier calme proche centre culturel, métro 5 min, cuisine équipée, parking s-s. Tél. : 06 67 31 72 02.

Loue parking s-s rue Romain-Rolland. Bâtiment neuf proche parc Lucie-Aubrac : 85 €/mois.  
Tél. : 01 43 60 46 40.

Vends maison 5 pièces proche parc Lucie-Aubrac. Rdc : entrée, cuisine, SàM, salon, buanderie. Étage : 3 chambres, SdB, W-C-douche, rangements. Cour, cave, entièrement rénovée.  
Tél. : 06 76 02 77 48 ou sylvie\_rieunier@club-internet.fr

F seule cherche chambre à louer chez l'habitant ou colocation aux Lilas. Tél. : 06 81 34 99 19.

## Auto-moto

Vends Citroën AX 5 portes, avril 1995, bon état mais batterie morte. Prix à déb. Tél. : 01 73 55 72 30 ou sarahelkarout@hotmail.fr

## Publiez gratuitement votre petite annonce

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Votre nom : \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_

Votre adresse : \_\_\_\_\_

Votre numéro de téléphone : \_\_\_\_\_ Date : \_\_\_\_\_

Votre courriel : \_\_\_\_\_

Les petites annonces à paraître dans *Infos Lilas* sont réservées aux particuliers lilasiens. Elles sont gratuites. La rédaction d'*Infos Lilas* se réserve le droit de ne pas publier une annonce, en particulier si elle n'est pas en accord avec la législation, et décline toute responsabilité en cas d'offre de services ou de matériel ne correspondant pas aux attentes du lecteur. Aucune domiciliation n'est acceptée. Votre annonce paraîtra, selon l'espace disponible, dans *Infos Lilas*.

À retourner à :  
Infos Lilas PA - Hôtel de ville  
93 260 Les Lilas

Par ailleurs, vous pouvez consulter ou passer une petite annonce directement sur le site Internet de la Ville : [www.ville-leslilas.fr](http://www.ville-leslilas.fr)

### Rubrique :

- Emploi/services  Bonnes affaires  
 Immobilier  Auto/moto  Animaux

### Baby-sitting, cours particuliers :

consultez les annonces du Kiosque au 167, rue de Paris ou sur [www.ville-leslilas.fr](http://www.ville-leslilas.fr)

## Carnet

Du 20 juin  
au 14 août 2009

### Naissances

Anna MAAMES, Lilian-Bertin TOPLA, Doria CHUEKOU-CHIENGWA, Khalys KHETTAL, Liora BERREBI, Violette ALBIGES, Nina LEFEBVRE, Tomer SOUFIR, Samuel SOUFIR, Dylan OWASIL, Auguste POULET-REYNAUD, Lola BURETTE, Sacha SELLAM, Israa TEYEB, Marwa JOUHRI, Yasna KHETTAL, Lana SPAESBRUGGHE-COLLEAUX, Sharleen BAKIR, Shiloh NOUVIAN, Hector MORA, Adam SAID, Zachary ACCO, Félix HACOT-ROLLAND, Ricardo LOUIS, Zara GIBAU, Erwan SAIM, Nathan BACQUE, Line MASSON, Ania BOUCHOUK, Zahra ATEK, Chloé GUEDE, Louise MERY, Jade BILLAUD, Florian GREVAT, Diawoyé NIAKATE, Waél BOULENOUAR

### Mariages

Ming HE et Xiaofeng WANG, Mardoché AFLALO et Danielle COHEN, Stéphane GOUTTE et Soia BELLILI, Éric DUSOL et Nathalie DUBOIS, Azzeddine NAZOZ et Najate MANCHETTE, Ludovic AÏCHE et Fanny ITZHAR, Lyonel SMADJA et Virginia CHELLI, Ruddy FAUCHI et Sandrien MONGONOU, Feti DÜNDAR et Arzu YILMAZ, Sébastien VICHARD et Izumi YAMADA, Jacques LAROUZEE et Catherine CONQUI, Nicolas DERBAY et Fatiha EL AZZAOU, Charles TRAPANI et Marjorie LARAN, Stève TACO et Fabienne VAIRAC, Imtiaz AHSEK et Aïda MUDHOO

### Décès

Marcelle MARVILLE épouse PETITOT, Jean DURAND, Frédérique SCHMITT, Hélène DUCHET veuve BRAULT, Philippe RICARD, André CHEKROUN, Daniel BINGLER, Maria DO CEU DA SILVA NUNES SIMAO, Marcel RECH, Gilles SEKNAZI, Serge RIBOT, Radmila MIJATOVIĆ épouse MARTINOVIC, Simone BORDET épouse NOCENTINI, Jeannine HOFFMANN veuve BOTTO, Bernard LAIGLE, Jean HENRIET, Colette ROSSAT épouse BOUGARD, Henriette MÉNÉTRIER veuve KRIER, Michel GIRAULD, André POUSSIER, Volf GRYNBERG, Claude DHIFALLAH.

## Mémo téléphonique

### Culture

- Bibliothèque : 01 48 46 07 20
- Centres culturels
- Jean-Cocteau : 01 48 46 87 80
- Henri-Dunant : 01 43 60 92 88
- Conservatoire : 01 48 46 90 80
- Théâtre du Garde-Chasse : 01 43 60 41 89
- Billetterie : 01 43 60 41 89

### Écoles maternelles

- Bruyères : 01 43 63 72 88
- Calmette : 01 43 63 65 72
- Courcoux : 01 43 63 69 58
- Julie-Daubié : 01 41 83 19 58
- Romain-Rolland : 01 41 63 13 81
- Victor-Hugo : 01 43 63 35 60

### Écoles élémentaires

- Paul-Langevin : 01 41 83 19 56
- Romain-Rolland : 01 41 63 13 82
- Victor-Hugo : 01 43 63 35 60
- Waldeck-Rousseau : 01 43 62 10 50

### Vie scolaire

- Centre de loisirs : 01 41 83 00 45
- Facturation : 01 72 03 17 19
- Inscriptions : 01 72 03 17 13

### Jeunesse

- Le Kiosque : 01 48 97 21 10
- Service jeunesse : 01 49 72 74 76

### Petite enfance

- Crèche des Bruyères : 01 43 63 64 69
- Crèche des Sentes : 01 43 62 16 45
- Halte-garderie : 01 43 62 16 46

### Sports

- Espace sportif de l'Avenir : 01 41 83 29 37
- Gymnase Jean-Jaurès : 01 48 32 40 76
- Gymnase Liberté : 01 49 72 68 99
- Gymnase Ostermeyer : 01 48 10 01 59
- Gymnase Rabeyrolles : 01 48 91 06 78
- Parc municipal des sports : 01 48 43 81 95
- Piscine : 01 48 91 06 77
- Service des sports : 01 48 91 25 08

### Santé et action sociale

- CCAS :
- Aides ménagères/pôle seniors : 01 41 63 13 10
- Service insertion/pôle social : 01 41 58 10 91
- Centre de santé : 01 48 91 29 99
- Club des Hortensias : 01 48 46 42 55

### Autres services municipaux

- Cimetière : 01 43 63 59 49
- Direction du développement durable : 01 55 82 18 30
- État civil : 01 72 03 17 02
- Élections : 01 72 03 17 54
- Hôtel de ville : 01 43 62 82 02
- Tranquillité publique : 01 72 03 17 17

## Infos santé

### Cabinets de soins infirmiers

■ **Cabinet infirmier (ex Henri-Dunant)**  
9-11, rue de la République.  
Nouveau tél. : 01 43 60 87 46.

■ **Cabinet Henri-Barbusse**  
49 bis, rue Henri-Barbusse.  
Tél. : 01 48 96 86 06.

■ **Cabinet M<sup>me</sup> Benamara**  
17-23, rue du 14-Juillet.  
Tél. : 01 49 93 04 97.

■ **Cabinet Les Lilas Blancs**  
M<sup>mes</sup> DEVY et FERRAND  
30, rue du Coq-Français.  
Tél. : 01 43 60 54 20.

### Médecins de garde

En cas d'urgence et en l'absence de son médecin traitant, composer le 15.

### Pharmacies de garde

Depuis 2006, les pharmacies des Lilas n'effectuent plus de permanences le dimanche et les jours fériés, sur décision de la préfecture de Seine-Saint-Denis. Les gardes pour les villes des Lilas, Noisy-le-Sec, Romainville, Le Pré-Saint-Gervais et Pantin sont assurées par la pharmacie Cohen de Lara à Pantin.

■ **Pharmacie COHEN DE LARA (Pantin)**  
103, avenue Jean-Lolive.  
Tél. : 01 48 45 26 67.

■ **Pharmacie de LA PORTE DES LILAS (Paris 20<sup>e</sup>)**  
Ouverte tous les jours, y compris les dimanches et jours fériés. 168, boulevard Mortier.  
Tél. : 01 43 64 79 98.

## Permanence RESF

Le Réseau éducation sans frontières (RESF) reçoit les lundis 14 et 28 septembre à 20 heures en mairie (entrée par l'arrière de la mairie).  
Tél. : 06 15 20 92 03  
ou 06 13 63 70 52.

## Permanences juridiques

- Permanence d'avocats, le samedi de 9 h à 11 h 30, en mairie ( sans rendez-vous, 15 premières personnes).
- Permanence du conciliateur de justice, le 1<sup>er</sup> mercredi du mois de 9 h à 12 h, en mairie (sans RDV).
- Point d'accès au droit, le jeudi de 14 h à 17 h, au Kiosque (sur rendez-vous, tél. : 01 48 97 21 10).

## Permanence fiscale

- Pour tout renseignement sur l'impôt sur le revenu et les impôts locaux, un receveur des impôts reçoit les Lilasiens, le vendredi de 14 h à 16 h, en mairie.

## INFOS LILAS



- Hôtel de ville - BP 76 93261 Les Lilas Cedex  
Tél. : 01 43 62 82 02.
- Internet : [www.ville-leslilas.fr](http://www.ville-leslilas.fr)
- Magazine édité par la direction de la communication de la Ville des Lilas.
- Responsable de la publication : Daniel Guiraud.
- Rédaction en chef : Anne Mosoni ([annemosoni@leslilas.fr](mailto:annemosoni@leslilas.fr)).
- Rédaction : Clémence Bahin ([clemencebahin@leslilas.fr](mailto:clemencebahin@leslilas.fr)), David Langlois-Mallet, Elsa Ferri-Battini.
- Maquette : Nathalie Simon ([nathaliesimon@leslilas.fr](mailto:nathaliesimon@leslilas.fr)),
- Photos : Baptiste Belcour ([baptistebelcour@leslilas.fr](mailto:baptistebelcour@leslilas.fr)), Virginie Sueres.
- Impression : Barbou impressions. RCS Bobigny B572 188 357.
- Dépôt légal : août 2002.
- Imprimé à 13 900 exemplaires sur papier écologique.



# Forum des associations

A L'ESPACE D'ANGLEMONT  
35, place Charles-de-Gaulle



Samedi 5 de 10h à 19h  
Dimanche 6 de 10h à 13h  
Septembre 2009

Tél : 01 48 46 07 20